東亞晨報

TUNG YA MORNING NEWS
TIENTSIN

第七百七十號

今日出兩大張

臨時政府內政部登記證民字叁拾玖號

社址	電話	本報價目			
天津宮北大街十六號	二局〇七一二	零售每份國幣四分	本市：每月壹元　半年五元五角　全年十元	外埠 日本 滿洲：每月加郵費二角、新疆香港按郵局章程另加郵費、郵票代洋亦可	歐美各國：每月三元玖角　半年二十一元　全年三十九元

中華郵政登記認爲第一類新聞紙類

天津特別市立第二圖書館

論評

日英美調整國交之大勢

在建設東亞新秩序之機運、復以歐戰勃發、國際形勢大轉換爲契機、於是我友邦日本對英對美之國交上、皆突呈一微妙接觸之變化、華盛頓二十八日同盟社電、稱華盛頓各報紛紛報道、在最近間、將開始日本外相野村、與美國駐日大使古魯氏、及日本外務省谷次官、與英國駐日大使克萊琪之兩會談、又有報道、謂因日英東京會談、舉行期近、加藤公使已有急電、召返東京、日政府於開始交涉前、決由關係各方面、充分交換意見、因此本星期初、將以野村外相爲中心、進行重大協議云、記者按以上各報道、所傳消息、皆爲日英日美兩項調整國交之交涉、有赴期舉行會議之先聲、吾人以爲此次日英美之三國會議、性質雖極廣泛而複雜、國際懸案之解決、又極錯雜而交互、然吾人可爲一總括之見解、則爲友邦日本、現居於歐戰中絕對中立之地位、而以處理中日事變、建設東亞新秩序之見地、與之和協孟晉者、爲親善之良友、反之、而旨趣各別者、爲事理之乖違、則在外交折衝席上一切議題、皆可依此一原則、爲三國交涉事件、能否圓滿解決之標準、吾人就大局之現勢以觀、似乎不難於事前、而得到如此大概之一結論。

第以記者個人之理想言之、友邦此次與英美兩國之交涉、就大體上而論、友邦現在所居之國際地位、實負有東亞建設新秩序指導之責任、故在英美方面視之、以爲關於一國之利害者、而在日本、却皆以爲保障東亞和平永久之企圖、日前美國駐日大使發表談話、有極誠意於日美邦交之改進親善、而日本朝野人士、却皆惜其於東亞新秩序上、尚少親切之體認、若以吾人之理解証之、則此中機捩、可以一言而明之、蓋日本所謀之東亞新秩序、爲謀整個的東亞民族公共之安全、而美國始終誤會、以爲係日本一國、在東亞攫取權利也、上次日英東京會談、首先提出承認中日戰爭之新事態、爲會議先決之問題、亦即是指明中日事變之爲防共聖戰、爲確保東亞永遠之和平、決非如非戰條約、侵略者之行爲、蓋斯意固在事理公私之分、而斷求保護民族自決者、予以甚深之諒解、即兩年來、一切國際間似是而非之隔閡、皆可以迎刃而解、如桶脫底矣。

吾人再就現在歐洲之戰事而言、當此之時、英國尙在預備期中、對於援助中國之蔣政權、實亦尙不至於不能兼顧、但吾人試問、日英取和協之態度、是否即無保全東方既得利益之餘地、而今茲正當蘇聯發展其世界政策、已見表面化之中國、英國對於此種局勢、又宜考量英日接近之爲比較有利與否、凡此類之計算、固已不待智者而早知之、美國倘亦關心於太平洋之大局、與在中國之門戶機會、應取相當之對策、其利害亦大半與英國相同、此就世界觀念、而代籌英美之對華政策、固已可由吾人、代爲決定其從違、更不必有待於東京之會議席上、多用其一波三折之外交手段矣、茲將日英美三國調整國交問題、吾人以概括之方式、就大體上而加以評判、蓋立竿可以見影、無俟乎考量會議之事實也。

獅子牌回力球鞋

華北總經理
永記布襪製巾廠
西門南二道橋胡同內
電話二局三五二七號

法租界
隆華老底貨
綢緞莊
狂賤拋出
〃誠實減價〃安心給主顧便宜！

呢色素軟緞每尺二角八分
呢色花古花綢每尺三角五分
呢色花流淺綢每尺　四角
印花雙縐料　每件二元六角
半毛通行格　每尺　二角五
捷克純毛格呢每尺　五角
仁色花英雄綢每尺五角二分
呢色花星華格每尺三角九分

便宜貨重重，不勝枚舉，照老底減了再減！

全力壓倒
一切
一頁光榮史
新貨亦加入老價陣線
如此絕頂賤賣聲中不用表情一比便知
達昌廠葛 沽價四毛六　新色銀光綢 沽價二毛二
以大豐廠葛 沽價五毛四　全色高毛布 沽價二毛九
過去的事實人所共知
大學精說的革新是綢緞商
大來
呢絨綢緞服裝公司

賤聲！
犧牲陣線準備者!!!
灰色元青斗紋嗶嘰每尺只售叁毛五
各色印花摩登呢每尺只售二毛五
藍條本廠國布每尺只售一毛八
各色花緞背綢每尺只售三毛八
四五印花雙縐每尺只售二毛八五
流溢街頭，鬧得皂白難分，究竟那家言行一致？這是主顧應加考慮之點
光明社對過
中國綢緞呢絨服裝公司

天津法租界交通旅館旁
大福來銀號
各埠函購　特別歡迎
（營業部電話三局）
一九一八一　一六八七　二六七五　五三二八五
本號專人收買各種有價證券
手續簡便　專理各埠匯兌　匯水克己
奮天地造化之功
獎券專家大福來　一經購得即發財
努力爭前君快買　富貴榮華趁心懷
洗千古貧窮之恨

津滬馳名無不共認
人人從購　各各捧譽
A字大香檳
頭獎廿萬元
每條一元四角十一月八日開

蜚聲各埠
美國賑濟獎券
頭獎五千元
每條售洋二角　十二月五日開

酬謝主顧新大供獻
上海跑馬
同人小小香檳
頭獎壹萬元
張售壹元　十一月七日開

日美開始外交會談
古魯大使親交希望事項文書
外務省情報部發表會談經過
野村外相昨召宴外交界元老

【東京四日同盟電】野村外相、四日午前十時、於外相官邸、召古魯美國駐日大使來訪、席間經奧村秘書官任通譯、會談達一小時又十分之久、關於日美兩國關係、詳加交換意見、席間古魯大使並披瀝見解如下：與日前日美協會歡迎會席上之演說同樣、認爲日美關係如今日之欠缺、誠使人抱遺憾、此際兩國間之關係、當返還傳統的親善、此亦雙方政府之重要責任、同時古魯大使並基於本國政府訓令、將對日本希望事項之文書、似亦親自交出、始行辭去、再由於今日會談之結果、野村外相、似將於再考慮後、隨時召致古魯大使、繼行交換意見云。

【東京四日同盟電】關於野村、古魯會見、日外務省情報部、四日正午發表如左、四日、美國駐京古魯大使、應野村外相之招、午前十時、訪問外相於官邸、要談約一小時辭去、此次會見、乃爲十月十日業經歸任之美大使豫先之希望、亦爲野村外相、欲明瞭美國最近情況、而親聽美國方面之意向、並非如外間所云雙方已開始一種之堅苦會談云。

【東京四日同盟電】野村外相、由四日午後零時半、於外相官邸、招待外交長老有田八郎、石井菊次郎、太田爲吉、芳澤謙吉、田中都吉、秋月種英氏等二十餘名午餐後、關於處理現下之國際情勢、日方應採之外交方策、交換種種意見、至三時散會云。

美畢特門中立法案
通過上下院協議會
於羅斯福簽署後卽時生效
德方力持鎮靜謂已有對策

【華盛頓三日同盟電】美上下兩院、三日午後舉行協議會、對畢特門之中立法修正案、予以議決、幷立卽舉行會議、結果上院以五十五對二十四票、下院以二百二十三對一百八十九票正式通過、兩院協議會案、至是使命乃告終了、而特別議會、亦因之閉幕、此業已通過上下兩院之中立法修正案、已卽時予以回附、待明日經羅大總統予以署名後、卽可發表云。

【柏林三日同盟電】關於美國議會、業經通過新中立法之消息、德國外交部發言人、三日對記者團談稱、吾人對此新事態之重要性、固不能作過輕之評價、但德國對於此舉、早已有所豫料、並且一般對策、亦正在充分考慮云。

【華盛頓三日同盟電】新中立法將於四日由羅斯福大總統、簽名公布、解除禁輸武器並其他宣言、卽告生效、新中立法於上下兩院均以甚多之票權通過、因使羅斯福政權之地位、顯著强化、自無疑問、而較以前通常議會時、反對中立派民主黨員之數顯亦已減少、此等反中立派與共和黨、共同的可能性、殆已消滅、而現在之情勢、乃爲對明年大總統選舉、有利於民主黨之立場、由羅斯福之參戰、更加强化、結果如歐戰進展、羅斯福大總統之地位、預想將益有利云。

【華盛頓三日同盟電】羅斯福大總統三日會見記者團時、對中立法改正案事實上已經成立之意、發表談話如次：余以爲新中立法案乃爲復活美國歷史的中立、衷心甚爲喜悅、該法案待余簽字完畢時、則根據此新中立法當立卽發出各種佈告、余於議會閉幕後、將召集兩院有力議員、爲應付今後國際情勢之發展、政府與政黨方面有協議之可能性、故余希望暫時滯留華盛頓云云。

美軍火將暢銷無阻

【華盛頓三日同盟電】依美官方傳稱、新中立法正式成立結果、英法兩國及其他各大小國政府、多已銳向美方訂購軍需品、今後二三周間、卽或可達十億元之巨額、目下由美購買飛機者、已有法三千八百架、英三千架、瑞典二百五十架、比利時二百架、此外更有法國訂購航空用之發動機四千六百架、傳英國亦已於此數字以外、更購買一千六百架練習機在交涉中云、不久之將來、更可預想英法兩國向美方訂購大宗被服、自動車及一切機械器具、爆藥、食糧與警察用品、並無線電及電話機材等云。

巴拿馬中立宣言
開始生效
美已在沿岸哨戒

【華盛頓三日同盟電】羅斯福大總統三日聲明、西半球沿岸一帶規定爲中立安全地帶之巴拿馬宣言、已發生效力、國務院當局、更對羅氏聲明說明如次：「巴拿馬宣言中關於美國共和國之行使武力、無任何協定、海上哨戒之目的、乃爲使美洲各共和國政府維持西半球之中立、於規定之中立水域、有任何之事件進行、以企劃量獲得詳細之情報、又美歐各國担任哨戒之中立水域爲（一）美國北大西洋及北太平洋、（二）巴西、烏拉圭、阿根廷南美東海岸、（三）智利、烏拉圭南美西岸。

漢水線日軍
於攻下仙桃鎮後
向三角地帶推進

【漢口三日同盟電】黨軍第五戰區右翼、守據長江漢水等三角地帶、經日陸軍北村、山村、伊藤、四乃宮各部隊、於攻略仙桃鎮後、一日繼以一部兵力於郭家河、張家溝西方六公里附近、將其擊破、同時更有一部隸上部隊、於四日夜、在彭家場一帶、擊破黨軍數百餘名、其他主力部隊、亦於二日午後四時擊破黨軍約四五百名、繼向張家溝一帶急進、再目下判明戰果計黨方棄尸一百六十七具、並經日軍鹵得彈藥多數云。

日駐華艦隊及川司令官
暢談海軍兩年戰績
甚望中日人民協力完成興亞大業

【上海三日同盟電】駐中國方面艦隊司令長官及川、於明治佳節、在旗艦出雲號上、與新聞記者團會見、談話如下、中國方面艦隊、自開戰以來、與陸軍協力、實行轉戰各地、現在已確保亘數千哩之全華沿岸及要地、努力破碎黨軍抗戰力、遮斷黨軍軍需品供給路線、但過去一年間之主要作戰、亘海南島之戰、汕頭之戰、舟山島之戰、福州溫州島十數處華南沿岸封鎖强化之戰、尤以航空作戰、反復爆擊昆明、蒙自、重慶、成都等黨軍要衝、封閉黨軍航空戰力之恢復、並擊破黨方軍事交通機關、破碎黨方之戰、結果使黨軍物心兩方、受甚大損害、同時在他方面、實施此等作戰、努力占領地域之安定及建設復興、支援親日新中央政權之成立、最近漸可實現、在日華兩國間、自勿庸論、以至全世界、均應不勝慶幸、但於今次事變之結果、興亞大業、僅以軍人努力、難期完成、亦不待言、於此、甚願國民總意的熱誠、與以親日防共爲主義之中國人民全面協力、日華兩國民於東亞新秩序之建設、爲使世界繁榮、望以眞摯之提携與協力云。

美輪『弗林特城』號
突被挪威扣救
德船員駛經挪港被扣留
船體交還後已再昇美旗

【奧斯陸三日同盟電】以德籍船員操縱之美國輪船「弗林特城」號、其去就問題、三日晚、各方悉在注目際、突有該船業已入南挪威哈烏根斯特港之傳說、但挪威海軍當局、已立卽扣留該船上之德人水手員、並將該船交還於美人船、已令其揭起美國旗幟云。

【卑爾仁三日同盟電】據哈烏根茲特港（卑爾仁南方百五十基羅）情報稱：德船員操縱之美國輪船「弗林特城」號、於三日午後五時降下明示國籍之船旗、船體亦滿塗黑色、泊於「哈」港、又護衛該船之挪威驅逐艦一艘、亦於同時入港云。

戈林訪義說
義當局正式否認

【羅馬三日同盟電】日來外間盛傳德空長戈林近將往訪羅馬、與義大利政府對歐戰下之兩國共同問題、加以協議、但義大利政府當局、三日對此說業已正式表明否認云。

南京益趨復興
人口激增
較上月多三二八一口

【南京四日同盟電】南京人口歸還者、最近日有增加、今據南京警察署調查十月末之現地戶口數字爲一三二四〇三、而人口爲五五二二七一、右與九月末比較、則戶口增加爲一〇一六、而人口增加爲八三二一、是以已可爲南京復興之鐵證矣云。

皖省府各廳
聘日籍顧問
飭令所屬遵照

【蚌埠通訊】皖省府前奉行政院訓令聘任日籍顧問、以推進本省省政之發展、茲悉業委木村辰雄任省務顧問、鵜飼俊影爲民廳教廳顧問、高井虎男爲財廳建廳顧問、業已令民財教建各廳轉飭所屬一體知照云。

中華通訊社
正式在滬成立
汪派要人林柏生任總編輯

【上海三日同盟電】新中央政權樹立當前之際、爲反駁重慶妨害汪派之僞宣傳計、於日前在極秘密中着手組織新通信社、並由新中國新聞界巨頭、新生國民黨中央宣傳部副部長林柏生氏就任總編輯、該通信社已於三日在上海正式誕生、因之對今後汪派和平工作上、當有莫大輔助云。

安慶漸趨繁榮
籌備恢復電話

【安慶通訊】安慶人口日見激增、各種商店漸趨繁榮、一切庶政均在突飛猛晉、積極復興中、本市電話正由電報局從事裝置、已先後裝設、或各法團、各治安機關、對情報聯絡、公務接洽、均形便利云。

英評論蘇聯態度
謂將中止援蔣
蘇外長演說可改善對日關係
駐中日兩俄使有在滬晤談說

【倫敦三日同盟電】蘇聯外務人民委員莫洛托夫、三十一日在蘇聯最高會議之演說、對遠東僅談及日蘇關係、而對於中國問題則未提隻字、倫敦外交消息靈通方面、對於此種事實、頗爲重視、以爲蘇聯對於華紛爭、將由此著手、而專集中注意於波羅的海方面、泰晤士三日莫斯科特電、關於此點、亦述明稱：在莫洛托夫之演說中、除說明蘇芬兩國關係之部分外、關於日蘇國交改善之部分、殆最爲重要、而蘇對於日本、亦希望其對蘇關係之明朗化、於此大有採取對華中止援助之態度云。

【上海四日同盟電】蘇俄駐華大使潘友新氏、傳由重慶到着上海、與該國駐日大使史米丹寧氏會見、關於極東問題、會有重要協議說、此間盛傳一時、但依重慶來電稱、對此說業已完全否認、且該大使目下因病靜臥多日、毫無旅行之意云。

滬越界路問題
可望解決
接收特區法院亦將實現

【上海四日同盟電】當新中央政府樹立期迫之際、悉在希望全華各地民衆、對此興亞建設之堅實發展、其早日實現中、第三國態度、亦已次第變化中、上海兩租界爲中心之各懸案、已至卽將解決之步驟、例如對滬西越界路問題、及共同防備計劃改訂問題、並租界內重慶政府司法機關特別法院之接收問題、英法以及其他第三國方面之態度、日來驟呈協和氣勢、公共租界工部局、已以上海特別市政府爲正式交涉對手、繼行直接折衝中、且關於越界路問題、公共租界市參事會議議長弗蘭克林氏、亦亘三次與傅市長會見、對該問題努方設法解決中、並已決待新政權成立時、以臨時措置之暫定辦法、可以締結、自八月十九日發生英人警官射殺市政府警官事件以來、幾多血腥事件下之滬西問題、亦已踏上解決之途、一方面法院接收問題、法租界當局態度、似決示以協和之力、而達到圓滿解決之望、當地重要諸懸案、除預想如外、重慶因孤立內訌及外迫等情勢、當日趨於潰滅云。

四川烟稅糾紛
情勢趨險惡
鄧錫侯等醞釀反蔣

【本報特訊】四川土著軍隊餉項、原以煙土稅收入爲大宗、每年不下七八千萬元、蔣介石以抗戰軍費支絀、亟思染指、特組織煙土督辦公署、統制一切、自兼督辦、並密布爪牙、勾結奸商、成立煙土公司、公開運輸、川閥鄧錫侯、王纘緒、田頌堯等以蔣介石侵略手段、極爲毒辣、無形置四川軍隊於死地、甚爲憤恨、現鄧等信使往還、擬召集秘密會議、討論驅蔣反戰方策、情勢極爲險惡云。

日海機在華中南
活躍情形
艦隊報道部發表

【上海三日同盟電】海軍報道部發表：一日海軍機在華中方面、對南陽內鄉兩機場急襲、予以莫大損壞、華南方面更對福建省湄州、浦、興化及廣東省電白、靈山等地攻略、因之各處兵營倉庫多受重大打擊、二日、華中方面有日海軍機與一部江上艇隊協力之下、對香口鎮及彭澤南方黨軍砲兵陣地投彈、予以大損壞、更於華南方面有其他部隊海軍機、對當地投彈、予以莫大損害云。

【漢口三日同盟電】日海軍航空隊、利用三日明治佳節之鹽日縱橫華中各地、收得莫大戰果：卽三日午後一時森、武田、池田各大尉率領海軍機大編隊飛洞庭湖南方益陽、對軍需品倉庫等猛烈爆炸使之起火、於歸途中、並對湖上移動之黨軍部隊轟炸、使之紛碎潰滅、又同時急襲河南省內鄉飛行場之山縣中尉一隊、對該飛行場周圍軍事設施、投下爆彈、全機於無事中歸還云。

【上海四日同盟電】艦隊報道部發表：三日海軍機精銳部隊、直驅河南、湖南兩省、各主要據點、益陽各地、分別投彈、粉碎黨軍各種軍事設施、全機於無事中悠返基地云。

慶祝政府二週紀念
禁各地舖張浮濫報消
宣傳物品統由行政會頒發

【北京通訊】行政委員會以臨時政府成立二週年紀念之期轉瞬卽屆、關於各地方機關慶祝時、所需宣傳品物、統由該會於事先製就頒發、以昭統一、並令各機關尤不得過事鋪張、亦不再發補助費、以節公帑、至宣傳物品頒發後、卽由該會頃特訓令各省市公署遵照。

七次政聯大會
延期月中召集

【北京四日同盟電】原定八日在青島舉行之第七次中華民國政府聯合委員會、及汪王梁三巨頭第二次會談、因華中方面準備問題、已臨時決定延至月中再行舉行云。

日首相昨參內
奏陳對華方策

【東京四日同盟電】阿部首相四日午前十一時參內、拜謁天皇陛下、對一日在興亞院決定之對新中央政權方策等、委曲上奏、並於奉陳種種御問中始行退下云。

德與土交涉失敗
準備撤退僑民

【安卡拉三日同盟電】因德土通商航海條約之交涉不調、同時在土約二千四百名之德國僑民、已有大部分決定歸國、聞已開始準備、德國大使館當局曾辯明此舉決非表示德土國交之斷絕、但此時巴爾幹情勢、正在緊張、因而頗惹人注目云。

龍雲召集所部會議
將拒絕陳誠軍入滇

【香港三日同盟電】據昆明電稱、蔣介石對雲南省主席兼第二路軍總司令龍雲、以重慶最高國防會議名義、於十月三十日、對其提出下列兩大要求、龍雲頗引爲慌恐、其內容要點爲（一）指定雲南省爲第六戰區、使第二十六集團軍總司令部、及其部下六個師團、悉向昆明移駐、（二）以現有之雲南軍四師、改編爲二軍、並卽時向湖南戰線前方出動、但龍雲對以上要求、立卽召集該省土著將領、連日協商對策、衆意目下似有拒絕之傾向云、再第二十六集團軍、係目下在湖南戰線陳誠指揮下之中央敗殘軍所編成云。

【香港四日同盟電】蔣介石最近與陳誠在雲南檢閱新編雲南軍隊、一度歸還重慶、並繼續對龍雲、提出中央大軍進駐雲南之要求、此事目下業已判明、昆明政界、甚感衝動、重慶政府、與昆明省政府關係、亦已突呈緊張、再重慶政府此項要求、於表面上、對龍雲地位、雖亦毫未觸及、但其地位、終當與四川王纘緒歸於同一運命、被中央次第排除、已爲極明瞭之事實、再重慶政府、目下積極謀取雲南之理由、大體如下：（一）爲應付迫於重大危機之國共對立計、亦有鞏固後方地盤勢力範圍結成內部統一之必要、（二）爲確保緬甸及通安南之重要對外線、當使中央直系軍駐屯昆明、（三）當此新中央政權設立切迫之際、對傳與汪兆銘似有特別關係之龍雲、更有預先防止之必要、要之、倘龍雲一旦屈服於中央時、則陳誠勢力、或立卽發展於雲南云。

【香港四日同盟電】據韶關電稱、第四戰區參謀長萬光鼐、日前已對重慶當局表明辭意、數日前、更由韶關親至重慶、正式呈請辭職云。

蘇芬第三次會談
業在莫斯科舉行
芬代表已提出本政府覆文

【莫斯科三日同盟電】爲續行蘇芬會談、三度赴莫斯科之芬國代表、已於三日午後、與莫洛托夫外委及外次長間、開始第三次會談、再當日之會談、爲共約二小時之久、且席間芬方代表、已將本國政府對蘇之回答文、似正式提交、要之雙方情形、已入緊迫化、此際蘇芬會談之成行、殊值注目云。

【赫爾辛敢三日同盟電】芬蘭外長三日與記者團會見、對蘇芬會談之將來、申述强硬意見如次：芬蘭代表對蘇外長莫洛托夫回答芬蘭受諾蘇要求三項中之二項、而於芬蘭西南岸建設蘇聯海軍根據地之第三項、不能接受、對蘇芬會談、芬蘭之態度不變、今芬蘭之回答、已在蘇聯關係中、芬今後之交涉、將待決於蘇聯云云。

【赫爾辛啓四日同盟電】蘇芬會談、已達三次之多、而蘇芬兩國之緊迫、依然不見解消、會談之前途多難、隔在意料中、四日芬蘭政府廣播、對全國民作非常時之處理戒備的警告如左、芬蘭國民、須防備非常事態、各團體須時時整理防寒具及食糧品、鎮靜與被動的防衛、任何時所必需、並無平時或戰時之分、全國民須努力沉默、以維持秩序云。

國際現狀之剖視

庸生

（己）蘇對芬之要求

蘇聯對芬蘭之要求也、先爲芬蘭灣之三小島、蓋此等島嶼、爲列寧格勒（蘇聯之軍港）之門戶、與對岸之塔林（愛沙尼亞名港、愛京所在地）有相峙爲勝之勢、蘇爲擴張波羅的海之實力、固當屬意於此。其對芬要求成立軍事協定、殆與蘇愛、蘇拉等協定爲同樣性質；芬蘭不甘爲蘇保護領、故均予拒絕之。迨至第二次會談後、蘇聯之三次要求爲（一）蘇聯在芬蘭灣中若干島嶼上、有特殊權利、（二）芬蘭担任不在亞蘭島設防、（三）芬蘭擔任不贊助反蘇之任何行動等條。綜上以觀、芬蘭以不失領土之完整爲政策、更以中立自命、是與蘇之合作也、與夫允許蘇聯在國境有特殊權利也、均屬水火之不能相容者、至於亞蘭島設防問題、（爲北歐各國之生存所繫）、關係尤重、是芬雖願讓步、但亦有時勢所不允者也。亞蘭羣島已成蘇芬談判中之焦點、概蘇聯欲實行其『新國防線』計劃、所謂由達達尼爾海峽至波的尼亞灣一線、此亞蘭羣島之地位、爲重要、緣亞蘭羣島位芬蘭之西南、扼波的尼亞灣口、更位波羅的海之中、有左右波羅的海之勢、此羣島之防衛、與芬蘭及瑞典均有存亡之關係、蘇俄垂涎此島、已非一日、先是上次歐戰後、瑞典曾在巴黎和會要求歸還、屬諸瑞典、但經決議結果、仍歸芬蘭、但有條件、芬須保障異國民族之權利、與島上軍事之守中立。故當蘇聯向芬有所要求後、瑞典之關心、甚於丹挪兩國、且四國舉行會議、亦爲瑞典所發動、故芬蘭對此一問題、似無單獨讓步之可能。至於蘇芬成立軍事協定一問題、芬亦極欲避免、拉脫維亞等國之經驗、但芬蘭之不接受此等條約、亦有其他理由、項條約當一九三二年、蘇芬曾成立互不侵犯條約、其有效期至一九四五年爲止、該約第一條規定侵略意義、凡有領土主權之任何獨立國、或在雙方侵略之例、第五條規定締約雙方須以和平方法解決相互爭端。芬方根據此項條約、認爲蘇無對之施以武力之可能、而以此約進行談判失利、則斯干的那維亞國家、當必對之援助云云。此說在蘇聯嚴重要求下、芬人洵可以自實、然而今日之世界、問無信義之可言、尤於國際間、更屬例外、撕毀條約、若德國之片面增防萊茵區、羅迦諾和約之破壞、克爲此次歐戰之伏線、均彼時態度、則今日蘇俄如不避「侵略」之名、忍毀約而進軍芬蘭也、此芬政府又奈之何？芬蘭生存所關、亦知強鄰難於應付、所以一面進行外交、一面積極整軍經武、綜觀芬國內之武裝情形、當以此說爲可徵信者也。

（庚）芬蘭之防衛

芬蘭自蘇聯提出要求後、卽感時機迫切、最初傳稱加強國境之防禦、芬已決意拒絕蘇聯要求、於是乃向國境配置二十萬大軍、並令國境附近都市住民避難、首都赫爾辛敢市民、亦施行布告任意避難、同時並施行燈火管制、據芬蘭軍官方誇稱：芬軍隊較一九二〇年擊破赤軍時、已增加數倍、強力動員二萬五千、更有瑞典之支援云云、此種傳說、則芬蘭將屬實、其誇張之詞、尤具作用、在此種惡劣空氣形勢下、非如是者、則早步愛拉等國後塵、爲蘇俄之保護領矣。芬蘭以航海爲國家命脈、倘果屈服於蘇聯之條約下、領海勢力、必瓦解、傳有芬蘭於蘇軍之告日、已至其封鎖芬蘭灣之消息、則無所聞、惟芬蘭海軍通波羅的海要路、爲當局未必容其封鎖也、芬海軍當局正式宣佈於十月十六日芬蘭領海已敷水雷：凡船舶之欲進入芬領港口者、須僱用芬人領港、在芬蘭灣及波的尼亞灣航行之船舶、須聽從芬巡邏船之命令云、此爲蘇芬第三次會談前、蘇芬之緊張空氣。

（續）

教育長官訪日團 昨午離京東渡
由方宗鰲團長率領出發 湯爾和總長等蒞站歡送

【北京快信】臨時政府教育部、爲謀華北教育之改善、曾由該部組成華北行政教育長官訪日視察團、以山東、山西、河北、河南四省、北京、天津、青島三特別市教育廳長、局長爲團員、計爲孫令善、王大經、裴潤泉、王養怡、何慶元、陳命凡、楊正培、隨員孟廣祐、王欽市、及興亞院華北連絡部調查官石井勗、教育部專員臼井亨一等、共計十一人、由教次方宗鰲任團長、率領赴日、考察各級教育之近況、以爲他山之助、該團業於二日在京結成、昨（四）日下午一時四十五分、齊集東車站、搭釜山通車啟程、到站送行者、計有教育部總長湯爾和、及各局長、各科長、縉審會代表、議政委員會各科長、市公署教育局各職員、社局代表等、共計百餘人、汽笛長鳴、雙方隨舉帽歡別、又該團瀕行時、記者在車站、訪晤山東省教育廳廳長郝書暄之代表王欽市、據談：「郝廳長因丁憂、不能同行、特派本人來京、出席東行、郝廳長料理喪事後、即兼程前往、準於七日晚到奉天相會云。

津市新民指導部 昨開二次委員會
審議五項重要議案

新民會天津都市指導部、爲強化內部起見、特於昨（四日）日下午二時、假市公署會議廳、召開第二次委員會議、計出席委員徐新民、鄒遐洲、何慶元、（劉秘書代表）藍振德、胡俊、傅汝勤、李鵬圖、閻家統、廬南生、陳嘯曦、林滋、中山總務科長、前東代理指導部長、張紹昌部員等、並邀請淺海機關長指導、首由溫世珍部長致開會詞、及淺海機關長致祝詞、繼則討論部務、諸問審議各事項、計1、二十九年度本部工作方針事項、2、會方工作之重點如何、3、一般會員之指導方法、4、民意如何暢達、5、新民青年教育與普通學校教育之關係、廳如何[illegible]等五項、至下午五時始散會。茲將溫部長及淺海特務機關長致詞、分誌如次：

溫世珍氏 致開會詞

「本部成立以來、對於主義之宣揚、民意之暢達、在中央指導之下、協力奮進、已多顯著成績、頃者、中央因情勢需要、復將本部機構之核心、擴大加強、以本市各行政長官、延爲本部委員、宏旨所在、則會方與政府、表裏合一之契機、而表現新民主義、無廣不包之眞精神、關於主義之推行、今後必將更形圓滑而普遍、此所以對於新增之各委員、深致歡迎之意者也、各委員就職之後、即在強化前途之事業無垠、王公偉大、在強化後之本委員會、責任將因之繁複而鄭重、本部今日舉行第二回委員會、亦即機構強化後之首次委員會、對於部務之如何進行、會社加強後之如何改進、裏層之如何指導、民衆思想之如何指導、皆屬目前當務之急、希望各位委員、本既往之精神與經驗、詳閱意見、提供研討、期足以發新民主義之高明、導都市民衆於福利、是所企盼。

發揚新民會精神 官民須團結一致
淺海特務機關長致詞

今天於第二次委員會之機會、鄙人所感簡要言之、新民會之主義爲反共滅共、目的在使全華北民衆、本新民精神向前努力邁進、此之華北民衆無所謂官民、以往官自官、民自民、中間無有關係、新民會即由此而生、總合官民商民衆、團結一致、想官民若能團結、決有一大的力量發生也、新民會成立未久、現在故頗少因……發展、茲將與共同性之滿洲國協和會言之、滿洲國協和會是日滿一心一德不可分、民族協和團結而立、無隔閡、故其國中官民協和會的成功、現已表現、滿洲國官民、上下連成一體、凡爲官者皆知「爲民衆作官」、即莫不愛民也、可是第一要作者、惟有組織其法、以職業別或區域別、而後總合部分成立分會、……不足、則不得爲官吏、故今天第二次委會、市署各位長官齊集於此、諸位內容爲新民會員、表面爲長官、可稱官民一致矣、北京幹部、現已決定一新民會務、華北政務委員會長任會長、以王克敏委員長任會長、故已事實上請諸位對此加以認識、將來會務發展與否、均繫於今日之會、不拘形式、請注意精神爲好。

津救災會公佈 捐助振欵芳名

（續十月廿七日本版）馬繼香一元、溫襄忱四十元、裕華津莊一百元、張子毅十元、杜子靖十元、許會亭十元、張漢英五元、孟竹軒五元、楊毓芸五元、鄒源深五元、韓宗顏五元、劉耀會五元、于朗秋五元、方晉綱五元、郝志明五元、侯玉傑五元、賈立中五元、樊致祥五元、史錫恩十元、史孝卿十元、（以上二十筆溫襄忱先生代募）、王吉甫十元、同業公會捐助洋一千元、天津棉業公會會長及董事全體職員五百元、張秀峯一千五百元、大通貨棧五百元、復成信三百元、沈秋生四百元、王曜生二元、高鑑亭二元、李子卿二元、孫文敏一元、沈挺乙一元、毛大楨二元、周定安一元、朱祥麟一元、鍾慶生一元、樂善會十八元、（以上物華金店張秉常先生代募）、天寶金店一百元、王義記三十元、張文浩三十元、宋廷記十元、馮文記十元、蘇甲森五元、朱連陞五元、韓開文五元、如五元、張竟忍五元、王治元、（以上十筆天實代募）、單允功三十元、中國實業倉庫二十元、永寧保險公司二十元、王松軒三十元、洪潤漁二十元、永寧保險公司辦事處十元、李振亭四元、劉用高二元、胡子明二元、振興號二元、石少臣四元、無名氏一元、李雅彥四元、韓寶珍一千元、同聚貨棧一百元、黃雲舫五十元、王月樵五十元、王蔭農十元、同裕貨棧一百元、宏記貨棧二百元、鴻義一百元、同生貨棧一百元、恒裕隆貨棧一百元、義興一百元、同義號一百元、恒泰貨棧二百元、馬松林一百元、同誠一百元、聚成棧一百元、同利一貨棧百元、華茂一百元、同德一百元、裕記一貨棧一百元、惠記一百元、（未完）

東亞觀光會議閉幕 京市代表歸來
張水淇發表此行感想

【北京快信】日本鐵道省國際觀光局主辦之第二次東亞觀光會議、於上月間在京都舉行、我國曾派遣京市社會局長張水淇及觀光科科長劉德明、前往參加、該員等業於上月二十九日返京、昨日記者晤及張水淇氏、據張氏談此次所得感想如下：

張氏感想

「此次參加會議之代表、計有加拿大、菲列賓、法領印度、支那、塔義（暹羅）、英國、爪哇、滿洲、日本、朝鮮、台灣、美國及中國等各國旅行觀光交通機關代表九十人、於十月十日午後二時、在京都市都旅館正式開幕、所有議案皆經協議通過、會場空氣極爲融洽、本人在席上、對於北京治安全力爲說明、並盼各代表出席之上海之虛僞宣傳、予以置信、各方代表閉此皆不……乃得明瞭中日雙方在華北建設東亞新秩序之近況、會議閉幕後、復旅行各地、見各地工商各業皆蓬勃、興旺異常、人民莫不有欣欣之氣象、熙來攘往、絕無戰時之氣象、婦女從事工作、尤見勤奮、可見友邦國力之充實、且各種物價、皆經統制、並不增高、人民之健強、人民之生活程度、而產業發達、人才之需要極多、謀生極易、人民皆可得愉快之生活、以故娛樂場所如各劇場影院等、無時不患人滿、即此一端、可見其民生活有餘裕也、至其學術之整飭、文化之嚴肅、工商建設之進步、都市之普及、光潔健美、交通之發達、道路之壯闊、仰之彌堅、莫不便利、令人人景慕、難以罄述、實爲一等國之華美、此不詳記之、聊誌佩服、我國人遊之、亦甚多、此行之述云。

童養媳受虐待 生命幾難保全
族嫂代向警局鳴冤 惡婆被捕將受重懲

幼女李煥、（現年十四歲）父已早逝、母亦適人、隨於本市城內鼓樓東稽張胡同四號、族嫂李楊氏處寄居、待李煥年事稍長、至十一歲時、伊嫂即托媒人說合、將李煥嫁與本市西廣開電燈公司胡同七號住戶王氏之子王鐵且、用爲童養媳、年十三歲、禮洋三十八元、小煥過門後、未婚夫婦感情尚能相洽、惟婆母王氏、生性兇悍、對童養媳李煥、時加虐待、近來更變本加厲、頻以鋼針向李煥後背及兩腿扎傷數十處、捏傷數處、並扯落頭髮甚多、日前王氏復唆使伊幼子小立（年十一歲）、將李煥手背痛咬成傷、每夜則更逐出院外睡眠、間不給飽食、生命幾難保全、李楊氏聞知此事、乃將族妹接回家中、經解衣察視、傷痕累累、且見針孔斑斑、小煥精神痴呆、體無完膚、不似往日活潑、李楊氏以幼妹受此折磨、難忍耐、昨日乃偕李煥逕赴警察局特高科、鳴冤求救、特高科王科長及李景和主任聞知此事、對王氏有違人道、當派警將王氏逮捕帶科、經訊明後、即轉送該局司法科懲辦云。

首都雙命案 主犯逃津已落網
僕役郭子儀供認圖財害命 昨日押解回京法辦

【北京快信】京市鼓樓大街十五號韓人林玉琪母子、曾被人勒斃命、經內五區署警士嚴密偵查之結果、該案發生後僅三日之短少時間、即將兇犯郭子儀由津捕獲、押解來京、業經詳細審訊中、其事件發生之始末略誌於次、郭子儀（三十歲）天津人、前曾在津市趙家胡同某棉花莊內作工、七年前經某人說合、以陳淑貞爲妻、是時陳年僅十六歲、郭因染白面嗜好、被鋪掌辭退、郭遂來京投入前駐南苑兵第五中隊充任士兵、日久郭復與南苑暗娼姚姓婦（綽號山藥蛋）相好、其妻知後、遂趕至京師、尋其吵鬧、郭因事變、軍隊星散、遂復失業、因生計無着、遂迫令陳淑貞於東單范子平胡同徐明昌所開設之洋妓館中爲娼、以肉體換來金錢、供其揮霍、嗣後局勒令東單各洋妓館遷移、陳淑貞乃復移於張玉山所開設之玉玉公寓內、操神女生涯度日、郭因終日無所事事、況近日陳淑貞營業不佳、對郭之日用供給、遂亦減少、郭復至東四六條後坑十九號其表妹劉邱氏處、託其介紹、劉邱氏本在韓人林玉琪處服僕役之職、經其介紹、郭至舊鼓樓大街林玉琪處充當僕役、郭因親見林母子財物、遂萌不良之念、竟於十月三十一日夜晚、乘林母子熟睡、將其二人用鋼絲及電線勒斃、並將財物花用、並用筆在墻上留書、逃遁之際、頓成覺悟、追悔行兇之事、預定於鼓樓附近之水井內投水一死、以免身受法律之制裁、出門後、復以該處附近住戶均食用該井之水、又恐死後爲衆人所罵、投井之意遂復作罷、遂至前外大森里玉玉下處尋獲伊妻、謂欲返津、由其妻給與二十圓、作爲川資、即步出廣安門外、在小飯館內食餅半斤、乘洋車至黃土坡店中留宿一夜、次日至廊坊搭乘火車赴津、車抵津市附近時、因無身份證明書、不得入境、即於中途躍下、始抵津城、案發後、已轟動京市、其表妹劉邱氏聞訊後、即至舊鼓樓大街十五號探詢一切、當經警士將其帶往區署盤詢、供出爲郭子儀之表妹、並得悉郭妻陳淑貞在玉玉下處爲娼、復將郭妻陳淑貞帶區偵訊、得知郭已去津、復由內五區署員張溪庭偕同探員李友梅、至津會同第八局警士將郭捕獲、押解來京歸案、郭已承認懷恨行兇不諱、全案昨已解局詳訊、至此京市離奇之謀殺案、遂告水落石出。

津武寧靜等縣 聯防會議

天津縣知事李少微氏、定十日在津舉行天津縣初冬防務會議、以時屆初冬、防務吃緊、曾屢次飭屬注意、因天津與武清、寧河、靜海等縣毗連、地理形勢所關、有聯防之必要、故仍循往年舊例、決召開四縣聯防會議、屆時各縣均有提案、議決後、將呈請省公署核示云。

首都中華同義會 書畫展覽會
今日在稷園揭幕

【北京通信】籌備多日之中華同義會書畫展覽會、現已籌備就緒、決定於今（五）日起、假中央公園董事會、舉行展覽、至七日截止、共計三天、此次展品都五百餘件、作者均爲當代名家、預計京門人士、且值菊花盛開之際、愛好藝術者、渴望參觀、當充滿公園云、又該會前在會內舉行預展、不二日即售出六七百元之譜、同時公開展覽云。

警士馬成祥等 奮勇入水捉匪
生擒三名並搜出槍彈 溫市長飭令晉級嘉獎

天津市溫市長、陳秘書長、對於用人行政、素本有功必獎、有過必罰之旨、一般僚屬、無不努力職守、心悅誠服、近據警察局呈報、第六區土城村南第二警士班長馬成祥、黃治新、孔慶義等、前由陳塘莊乘船赴土城部辦公、遇一小船、內有乘客三人、形跡可疑、且均徒手、班長因在水中、未便遞予檢查、以致乘客三人究竟係何等人、均係匪徒、該船乘客三人、見勢不佳、遂同時跳入水中、馬成祥等不顧危險、奮勇入水追捕、當即將高普忠、李金亭、王靜安等三名擒獲、並由水中搜出手槍一枝、子彈若干粒、交局訊辦、溫市長以該警士等奮不顧身、殊堪嘉許、除將馬成祥等晉級外、並通令各局警士、以資激勵云。

徐水縣匪首 匿居津市被捕
昨由警局解送法院訊辦

徐水縣著名票匪周用武、年四十六歲、爲匪多年、黨羽頗多、專在徐水縣一帶、結夥行搶、綁票勒贖、作案累累、後經徐水縣公署開訊、乃派警追剿、周用武乃偕夥匪周洵（三十歲）等、潛逃來津、在本市河北小王莊大街四十六號匿居、圖謀在津作案、事經警察局偵緝第二隊得悉、乃派幹員多名、前往包圍、入內查抄、當場將周用武及夥匪周洵等逮捕、帶隊嚴訊、匪等均已供認在徐水縣綁票殺人等情不諱、昨日警察局隨將二犯、一併解送法院訊辦云。

市民銀行貸欵 救濟被災商店
借貸辦法已經市署規定

津市公署、爲促進市區災後復興、遂積極計劃整頓辦法、邇來鑒於被災各商號、復業者固多、而其間資本較少、於災後無力復業者、亦不在少數、爲體諒商艱、特指令市民銀行、舉辦小本貸款、刻已規定二項辦法、（一）被災小本商號無力恢復營業者、准許借貸、每號不得超過百元、（二）借款歸還期、以三個月爲限、關於此項辦法、市公署方面、即公布週知云。

天津市民銀行總行遷移通告

啟者敝行於十月三十日遷移東馬路二道街永豐胡同三十七號臨時辦公、所有與敝行往來各戶及小本借貸事宜、即希惠臨新址接洽、無任歡迎、特此通告
暫借用電話二局五九四五號（接）

律師邢忠烈代王魏氏置產聲明

茲有王魏氏現擬將西姚家下廠門牌七十七號磚灰房一所業經交涉定妥、如有親友人等債權及未清理者、務請於見報後三日內速與姚君交涉、逾限即由姚君負責、自與王魏氏無涉、合代登報聲明
律師邢忠烈啟（北）

律師王宗鑾受任賈龐氏常務律師通告

本律師受任賈龐氏之聘、嗣後對於賈龐氏一切法益、倘有不法侵害者、自當依法排除之、除另締約外、特此通告
事務所天津法租界三十七號路北首　接洽處天津單街子坑西中國實業工廠　電話二局四九八八號（接）

律師閻麟中任立興煉染公司中興染織廠常年法律顧問聲明

嗣後對於以上各號所有一切權利於法律內當負依法保障之責
事務所天津河北二馬路南頭一號　電話六局一零四號（北）

律師胡汝翼代聚成義國布莊爲鋪夥出號聲明

茲據聚成義國布莊經理委稱、本號規章每三年結賬一次、計算營業之得失、凡本號夥友、除其應得之勞金外、於本年春間結算、李萬章、孫連玉、李江清、趙文網、劉書等號夥、均已分別結算清楚、各自出號、嗣後各該號夥在外所有一切行爲、概與本號無涉、特此登報聲明

律師王貽璐代表春光工廠緊要聲明

茲據春光工廠股東張蘭春、泰華樓等委稱、本廠開設已十餘年、所有以前各股東、均已結算清楚、並無他人股分、自本年八月水災以後、廠內存貨損失甚巨、本廠已將獨資經營、嗣後一切債權債務、概由本廠負責、與他人無涉、特此聲明

律師戴復啓事

敝律師戴復、執行律師業務、事務所日本租界浪速街新德里二十五號、電話二局二九七九番（接）

遺失聲明

敬啟者鄙人前在天津中南銀行存有津字第五六八號存欵摺、因被水災遺失、除向該行照章掛失外、特此登報聲明
桂德馨啓（甲）

存摺圖章遺失聲明作廢

敝人名下天津大陸銀行儲蓄部津字第二六一號存摺及所留印鑑四字篆文方形圖章、茲因水災遺失、如有發現、概以無效
吳明旺啟

遺失聲明

敬啟者敝號於本年十月十二日由哈濱交通銀行匯得天津該行照付匯券三頁、共計新幣四百四十元正、一爲津字第511號趙才名下八十元、一爲512潘維漢名下一百八十元、一爲513馬子江名下一百八十元、因爲中途不慎、致將原券遺失、除向該行具保掛失外、恐未週知、特此登報聲明
天津天益商店敬（接）

遺失聲明

茲於康德六年九月十六日由撫順德義銀行開天津德義銀行照付第一九五一五號安永良名下國幣四拾元匯票一張、此票不慎遺失、除向該行聲明掛失具保領欵外、此票無論落於何人之手、概作廢紙
同和興代德聚成啓（甲）

遺失特種活期存款啟事

鄙人存在天津中國銀行特種活期存款、有第一二三八號存摺、存款575.90元、業已遺失、除照章向該行掛失並請另發新存摺外、該原存摺嗣後無論在何處發現、概行作廢無效、特此聲明
陳止士啓

聲明作廢

鄙人租用四行信託部津部小354號保管箱、領有第668號租用證並留有印鑑、因移居不慎、將租用證及原留章文云（陳止士）均被遺失、除向該行信託部掛失補領新證更換新章外、特此聲明作廢
陳止士啟（丙）

遺失聲明

鄙人於民國二十年十一月十三日在天津交通銀行存入國幣貳仟○○六元四角四分、定期十五年、執有儲字第十六號存單一紙、至民國三十五年十一月十三日到期應得本息國幣壹萬元、茲因該項存單遭水患遺失、除向該行掛失補領新存單外、如有發現、概行作廢、特此聲明
錢和年啟（甲）

遺失聲明

歸燕堂名下天津金城銀行東馬路儲蓄處14325號定期存單、原留印鑑所用（富貴）陰文方形圖章、現已遺失、除向該行掛失外、特再登報聲明作廢（丁）

遺失聲明

敬啟者敝號失落恒字第三一二四號匯票一紙、係晉豐棧仁記開天津法界二號路復生慶照付通行洋百元整、因敝號不慎在華北實業公司內遺失、除向該號掛失領欵外、此聲明
泰來號啟（北）

聲明作廢

啟者敝號於本月三日派人送各號往來計數對賬扎一包、內計和順興第一三五號扎一扣、又第二五一號扎一扣、又第二三四號扎一扣、平和號第一六六號扎一扣、茶莊第二五○號扎一扣、又第五三號扎一扣、及文益永第二五○三號扎一扣、共扎八扣、並補立新扎、此後上開各扎包扎票據、無論落於何人之手、概作廢紙、特此聲明
謙益銀號啟（丁）

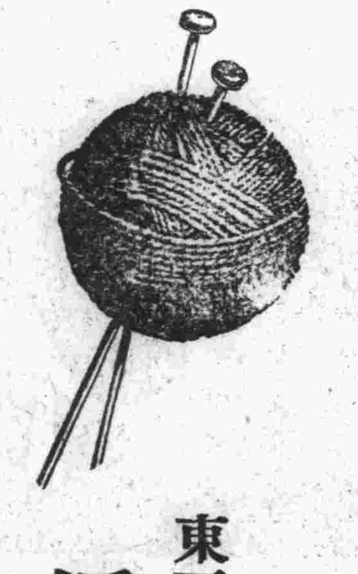
呼吸器病治療法　出版

李術仁編著　施今墨鑑定
本書係將歷年經驗所得編輯而成、凡屬鼻病喉病氣管支病以及肺病等、無不詳述、患呼吸器病者、不可不閱也
每部價洋四角　外埠函購加郵費五分
發售處：法界北辰飯店李術仁醫寓

大隆洋行

秋神將要姍姍的遁去了
無情的冽風又要侵在人間！
長毛絨大衣正是各界的當前急務!!!
大隆洋行爲應各界需求
特請高等裁縫製成各種呢絨大衣數千件、雖在此百物日漸提高中、敝行仍本原價售賣
不信試看　請購比較
總行英界中街　分行法界梨棧

東亞毛織公司 編織班開班



舊生請來上班
續招新生　速來報名
報名處：英租界二十一號路西口本公司內

先施牙膏

凡經用過　讚頌連聲
膏沫甘芳　異口同聲
殺虫滅菌　無影無聲
去垢生香　聞名聞聲

天津法租界綠牌電車道 延壽堂藥舖緊要聲明

水患以來諸物昂貴、敝堂成本浩大、原價售賣賠累甚巨、萬不獲已、擬訂於陽歷十一月一日起一律增價、以維營業、今將七種藥訂正新價列下、請賜顧諸君注意見諒是荷、計開：
一世福　每丸貳角五分　每匣八丸貳元
一家樂　每袋四角
一錠金　每盒三角　每匣六盒壹元八角
一鼓開　每瓶一元五角
延壽膏　每貼一元五角　加料每貼三元
一元錢　每盒貳元　每匣五盒九元
一百一　每盒三元　四盒十元
（附啓）一元錢一百一兩種舊歷初一十五折扣取消恢復原價

補腎奇珍

補腎奇珍藥　鶴鶉精粉
爲治男子腎虛陽萎早洩遺精之特效藥、具補精補血之功能、恢復健康
每角五分
昌黎路四號、南市同德堂藥店經售

文苑

聯語

前見集人贈京妓「小如」嵌字聯，極佳妙，因錄之，上聯云：「小佳爲佳，得小佳且小住」。下聯云：「如何是好，要如何便如何」。

談談女作家

陶倩

李清照的悱惻　曼殊斐兒細膩　喬治桑的熱烈　謝冰心的清倩

我最喜歡讀李清照的詞，我覺得讀她的作品正像讀一首歌；有時也許這首歌使我讀出了眼淚，然而我依舊要讀下去。我不曉得為甚麼總喜歡讀那些能使我流眼淚的作品；像李清照那些首淒婉哀怨的作品，我眞久讀不眠。也許是她那種孤零淒凉的身世，使她不得不把感懷寄於篇章之上；否則，就是女子的情感豐富而較男子易於流露的表現。

我國的女作家自古來就很少見，這當然是當時女子讀書機會太少的緣故。不過，認眞地說起來，在南北宋那時候的女子能像李清照那樣享到讀書的權利，甚至敢拿起筆來寫點東西的，恐怕就算很大膽而且難得了。這種情形不只當時是如此，就是幾千年後的今日文壇上，依然呈現着「陽盛陰衰」的現象；這固然不能歸咎到女子本身的錯誤，然而，總不能不說是一種遺憾的病態。

世界著名的女作家，如英國的曼殊斐兒和法國的喬治桑，她們的作品，全帶着女人特有的溫柔與纖細，這種特徵是男子作品中所找不到的。尤其像喬治桑那種浪漫熱烈的作風，更能清楚地表現女子在人生戰場上所要發出的呼聲！在這裏，我們可以摘出她作品中的一段來看：「只要能够使我再愛別人就好了。我的上帝，請把我在威尼市那時所有的猛烈的生氣還我啊！把那在失望中間像發怒一般地侵襲了我於對於人生本能的愛還給我啊！讓我再戀愛罷。啊！這個人方以爲把我撕得粉碎是有趣味的事呢！他從我的悲憂中得到愉快。他飲着我的眼淚而笑了。那末讓我死罷。不，不，我不願意死。我要戀愛！我要變得年輕，我要活着！……」像這種能把女子潛伏在內心的情緒眞實地裸露出來的，恐怕只有從女子自己的手下能產生出來吧！

這裏並不是說女人寫出的作品一定比男人的好，然在過去多少篇女子的作品中，的確發現了不少在男子作品中所不能覺得的美點。而且，藉着女子本身對創作所有的毅力來開發自己在文壇上所獲得的領域，這也是極有價值而且值得同情的。雖說這領域是那麼狹小，這力量是那麼微弱，然而這究竟是一番辛苦的功績。現在也許有多少人已經深受了這功績的洗禮，也許有多少人從這功績中的溫柔與仁慈而使疲倦頹靡的心情上獲得了共鳴的憩息！這是她們辛苦的代價。謝冰心的「笑」與「夢」不全是很精彩的短文嗎？而且，她那種用情於「母愛」和「童心」的筆調下，使得多少「童心早逝」的人們又能回到童年的夢景！他（她）們也許想到了自己的母親。

我們希望今後的文壇上能大量地產生些女作家；至少，能使讀者從那種溫柔與熱烈的筆調下多嚐到些久欲獲而不可得的領受；這領受正像一付安眠劑，使讀者像在慈母懷裏似地走入甜蜜的夢鄉。甚至爲了女子未來在文壇上所要站住的脚步，也希望女子們在文學的鍛練上看重了自己；多多接近自己環境圈內可以練習寫作的機會。不要以結婚作爲一切研究學識的結束，這種藉口是很可恥的。

過去在故都幾個女中的校刋裏，很有些篇是給我留下不泯的印象。這是表現了女子在寫作鑽練上的認眞和努力；這也是給今後女子在文學的路上樹立了前進的標石。希望她們能大無畏地向前邁進！這是女子本身的幸福。也是未來文壇的榮耀。願她們所走的路是一片坦途！

故事日歷

夏歷九月廿四日

劍俠傳，載唐進士趙中立，家於溫州，以豪俠爲事，至蘇州旅舍支山禪院僧房，有一女適荆十三娘，爲夫亡設大祥齋，因慕趙同載歸揚州，趙以義氣耗荆娘之財，殊不介意，其友人李正郎第三十九有愛妓，妓之父母奪與諸葛殷，李悵恨不已，時諸葛與呂用之幼惑太尉高駢恣行威福，李懼禍飲泣而已，偶語荆娘，荆娘亦爲憤惋，謂李郎曰：此事我能爲郎取之，但請過江於潤州北固山，九月二十四日待，李並依之，至期以囊盛妓與其父母首級授李，復與趙回浙中，不知所終。

——幻獎——

考據　水滸中的宋公明

……彤……

分注云：「宋江起爲盜，以三十六人橫行河朔，掠十郡。」按河朔謂河北路；十郡謂京東路。江之爲患者，惟此二路，而淮南不與焉。書曰：「淮南盜宋江」，分注侯蒙傳曰：「宋江起爲盜」，謂宋江之盜，起於淮南，言外謂其爲盜於淮南也。則江爲淮南人可知」（見鄆城縣志）。此外山東通志，則未敢決其籍貫，卷六十三災祥篇云：「宜和三年二月，淮南人宋江，（或曰鄆城人）寇掠京東，知府張叔夜設伏降之。」

鄆城小吏宋江，人所皆知，張瑞瑾之「宋江非鄆城人辨」，蓋以宋江爲盜，「恥與爲伍」，爲其家鄉洗刷。此等多烘頭腦。與學術上考實之精神，大相矛盾。幾與「家近泗水」，「地隣尼山」之笑談，相去不遠。考朱書所稱「淮南盜宋江」，殆自謂擾亂淮南之大盜宋江，固無稱宋江爲淮南人之證據。即所稱「淮南盜宋江等犯淮陽軍」，亦應作如此解釋。且宋史侯蒙傳只云：「宋江寇京東」；張叔夜傳只說：「宋江起河朔」，並未有淮南字樣。而宣和遺事則更確切言之，「今宋江叛於山東河北」，宋史所云：「淮南盜宋江等犯淮陽軍」一語，其中「淮南」兩字，或係由宋江曾有犯淮陽軍一事而推測之。且宋史又云：「入楚海州界」，楚在宋代，固爲淮南，（未完）

創作　期望

（一公）

她記起梅姑正等她問去。忽然這老婆婆有了一個古怪的念頭，玉子回來梅姑的病許就會好了，她在心裏悄聲的喊，她覺得要笑起來，怎麼她一向沒有想到呢？她像是有幾分明白梅姑的病同她的憂鬱了。玉子一定會回來，至少爲着梅姑他會趕回來。這個念頭給她幾分欣慰和幾分寂寞。如梅姑而歸來！那末，這世上再沒有誰會爲一個孤老婆子作點甚麼了。

村外鐵道上這時馳過一列火車，尖銳的汽笛聲戳破了日午的薄如輕紗的寂靜。王老太太這才彷彿突然記起了甚麼，忙忙拾起地上的竹籃，邁步往前。玉子會等急了的，一路上她自己喃喃着。

梅姑的夢思正往深處沉，他在心中描着玉子兩年來變了的面容，他一定有着黑黑的臉子和比從前更粗壯的胳膊。他一定有更多的美麗的故事，講一些遠地的風物，遠地的女孩。她想着他怎樣趕回家來，急令的叩敲緊閉的門屏。但她又覺得迷悶了；今天眞是一個好日子，如像她昨夜的夢，同王老太太講的喜鵲啼聲所預說的嗎？梅姑卻又知道悲喜的反復，歡樂之前常有串可悲的事，而命運也常把歡樂作悲哀的誘導者。那麼今天是一個最不祥的日子嗎？待會有人給帶來什麼不好的消息嗎？梅姑的心有如一盤鋼琴，黑色白色的鍵子都爭着跳動。

門上有一陣急急的敲叩聲。

梅姑從床上跳起來，臉頰激的緋紅，一手理着鬢髮，一手忙亂的把門開了。

「是您呀，姆姆。」

梅姑無力的一頭倒在王老太太的臂灣裏。這老婆子趕路累乏了，一句話也喊不出來。

好半天，她用顫顫的手搬起梅姑的頭，問：

「怎麼你！你一個人……」（續完）

長命補腎軍

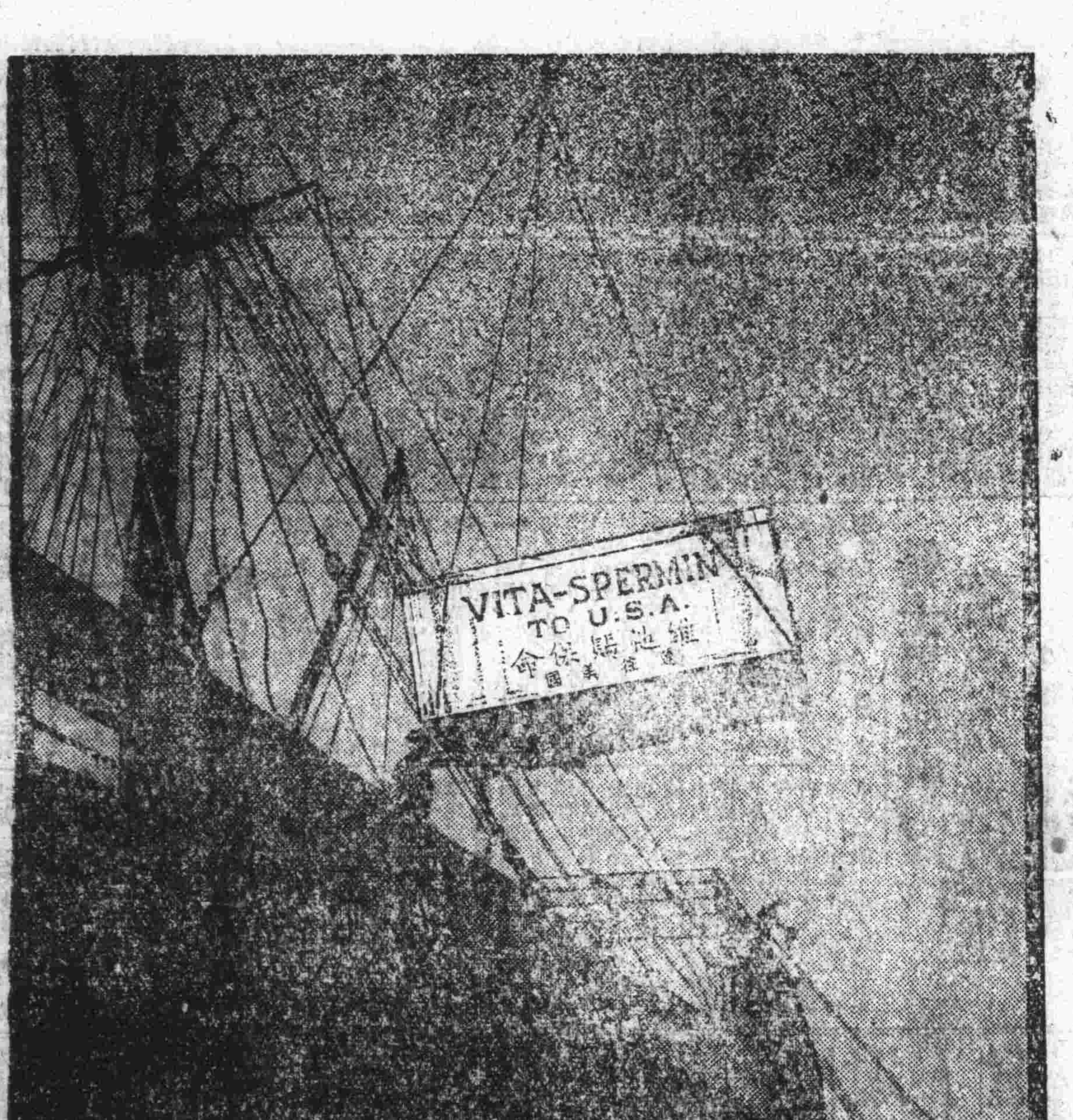
腎虧陽萎　早洩夢遺　手淫滑精　生殖無能　腦弱失眠　腰酸背痛　發育不全　子嗣絕望

見色妄想腿脚無力諸虛百損等症此品乃腎病專家趙濟倉心血結晶原料均採貴重國藥如老人參關東鹿茸監製而成專治各種腎病有起死回生之妙青年服之思想敏捷中年服之事業鴻圖老年服之延年益壽返老還童婦女服之寬胸順氣臉色紅潤誠補品中之大王也暢銷全國及南洋羣島有口皆碑今當華北分行一週紀念每剪此廣告買一送一以資優待機會難逢幸勿錯過定價特製每瓶一元二角每打一拾貳元普通每瓶六角每打六元

郵購寄費三角招請經理利益優厚

△代售處△濟南三馬路張樂子藥房△北京大柵欄△華美藥房△青島北京路天合益昌藥房△保定西大街五洲藥房△唐山根市街普濟藥房△東馬台大亞藥房△建昌發隆順祥布莊△臨洺關德眞藥房△開魯西大街魁源長皮店△德縣南門外成記藥房△商邱東亞藥房△法界勸業場四樓厚德堂△日界旭街本立藥房△旭街北口大學藥房鼓樓西七四號永成號△估衣街老德記藥房

上海英界貴州路中濟倉藥房　華北支行天津法界三十二號路東亞醫院北良善里十九號濟倉藥房



名廠良藥　盛銷海外

長命牌維他賜保命之信譽與功效，在國內固推稱為荷爾蒙製劑中之權威，殊不知銷行之盛，不僅遍於全國，即南洋羣島及歐美各國人士，亦紛紛採用，可謂無遠勿屆，誠以本品成分名貴，如睾丸激素十字形內分泌結晶體，腦垂腺，腎上腺，維他命BD結晶體等，確能滋補營養，强身袪病，治神經衰弱，防未老先衰，以信誼設備之完美，督造之嚴格，人才之集中，使良藥暢銷於海外，博得藥品在國際上之地位，非偶然也。

上海信誼化學製藥廠監製

天津辦事處法租界六號路六十七號

各大藥房均有出售

長命牌

維他賜保命

天然治療大補品

藥分男用女用針劑丸劑二種

華茂女子服裝商行

最新秋季外衣　翻穿皮毛大衣

新到歐西花素毛呢　統辦中外細毛皮貨

新到小長毛披　特備現成大衣　每件六十五元

北京東城米市大街路東　天津英租界海大道路西

震記號壽木廠法租界分廠開幕

本號向在天津鼓樓北開設有年茲爲便利顧客起見特在法租界六號路頭和國大飯店對過設立分廠現已運到大批[illegible]柏杉楠各種獨板壽木各式行材無不俱備價目格外從廉此啓

羊角瘋

美國新到特效新藥

（療癲靈）係美國紐約大藥廠所發明。爲治羊角瘋。癲狂神經錯亂。神經衰弱。頭痛失眠等症之特效藥。每瓶十二片。不論男女老幼。均可收功。外埠函購加郵二角。△總售處天津法租界梨棧大慶里廿四號紫垣醫院△代售處北京前門內皮市光明書報社　天津東馬路中原書報房　太原樓兒底覺民書報社　南京[illegible]

子孕產科婦人科醫院

尤有特效療法　專門徐惠之

△院長日本東京帝國大學產婦科醫師宋子孚女醫

△英租界黃家花園義達里　電話三局九九六號

專門產婦科　女醫接生　設備產房　施行大小手術　白帶　月經　不妊[illegible]

濟生婦產科醫院

專門婦產科△設有產房助產士接生統治內外科花柳科△院長德國柏林大學奧國維也納大學婦產科專門醫師王垂梓△助產士朱崇慧女士△地址英租界52號路50號△電話三局四五三八

龍婉華大夫

英界十九號路96號同德產科醫院院長

專門產科　出院接生　精理難產　急救小產

（電話33448）

索備章程　往院接生

少山氏　乾坤化癥膏

化病神奇

此膏用眞正西藏紅花麝香阿魏等藥熬煉成膏力能攻堅化塊降瘀血生新血破癥積聚能治男女腹中硬塊婦女經閉不通[illegible]

天津總售處　久春堂

注射濕毒針藥一元

本所備有德國淸血藥針專治老毒不淨週身瘡疥濕毒及一切皮膚病收洋一元。注射花柳淋病針三元[illegible]

設北馬路東頭官銀號西路北外科診療所啟

明目羊肝丸

專治風流淚眼沙雀矇眼紅昏花不明時常痛或連偏正頭疼等眼科七十二症服羊肝丸一料保除根每料一元

偏墜疝氣

無論偏墜疝氣（小腸串，小腸疝氣，腎子墜疼）或淋濁日久虧損每過度所得請速服一盒准保負責除根每盒三元

搜毒丸

特點小便紅腫破爛魚口便毒梅毒楊梅初起[illegible]

癬疥瘡等決不再發生

總店天津南門內法界[illegible]　厚德堂

寶明齋晶石眼鏡行

第二支店　天津估衣街

大減價八扣

敬者本號開設有年專售各種晶石眼鏡[illegible]

總行北京晶石眼鏡第一分行天津估衣街第二分行天津北門外竹竿巷第三分行天津東北城角

遊藝
雨辰主編

說老當益壯之尚和玉
將露戲數日爲稽古社子弟作觀摩　戲碼業經露布胥爲生平得意之作
老鰥

有人謂楊小樓逝世後、尚和玉始獲嶄露頭角者、鰥家對於此說絕對不敢曲爲附和、若謂楊健在時、尚爲一時瑜亮、則吾無間言、平心而論、尚所能之戲多於楊、其所遜於楊者、僅嗓音不如耳、至於勾臉、尤爲尚之特長、「宗師」而紅極一時者、頗有機遇與僥倖耳、楊之所以能被稱能得楊之機遇、則未必不早紅於楊也、當楊健在時、談戲者多礙於情面、不肯過於揚尚而抑楊、茲者小樓墓木已拱、亦可無所隱諱矣。

和玉之扮像、歌喉爲天賦所限、非可勉强從事者、然在英雄義劇中（飾史文恭）念定場詩「……心中惱恨賊晁蓋、要把梁山一掃平」時、英氣勃勃、眞有凜然不可侵犯之勢、此種特點、誠非小樓之所能企及者、一箭仇、惜猩猩、四平山、晉陽宮、戰滁州（李萬春貼、師生反目）等劇、小樓自知弗逮、故生時向不敢擅動、至小樓享名之「霸王別姬」「陵母伏劍」等劇、和玉亦不斷演、早年老伶工崇尚戲德、互知遜讓、周不若今日某劇一經某角唱紅、即有多數人起而爭效、道德淪喪、固不僅梨園行爲然也。

傳聞尚老將在天華景消遣數日、俾稽古社弟子可資實地借鑑、戲碼業經披露、大致爲豔陽樓、鳳凰嶺、蘆花蕩、鐵龍山、戰滁州等名劇、惜爲交通弗便所限、如斯好戲竟無緣瞻仰、況尚老早已表示謝絕歌壇、此次露戲度爲一時興至之作、將來何時再與觀客相見於紅氍毹上、誠未敢逆料、有所謂看一回少一回、實不能不欣羨租界觀客之眼福匪淺也。

榮玉社近排列國名劇
祖服戲朝　（笑天）
結構甚佳將在天寶戲園首期公演

榮玉社科班、自在津經田鴻儒方富元二人聯合成立以來、瞬及半載、成績斐然可觀、童伶黎生田中玉之藝業造詣、頗有一日千里之勢、該班在患洪水後、原欲赴京出演、嗣經天寶方面經理再三挽留、以情不可却、只得再續訂合同三月、聞俟三月合同期滿後、不再續訂、決赴京一行、近來該班對於排演新劇、頗爲積極、現由田鴻儒努力編排列國史名劇「祖服戲朝」、內有特別開打、新穎歌唱、主角由田中玉扮飾夏侯朝、現已將本子發出、俟數日排練後、即在天寶戲院露演云。

說譚派傳人以陳少霖爲佳

陳少霖、新進老生、人材可造、且知下苦工、藝宗譚、唱作老練、演劇能重舊規、可嘉也、其之「四郎探母」一劇亦爲絕作、老譚之戲如「翠屛山」等皆爲拿手、故少霖如能努力、將來不難執譚派之牛耳。梨園中及票界、譚派老生頗多、不勝枚舉、雖於今外江氣侵襲、改革風大熾之下、演劇一切仍純宗譚派舊例、如老生中上裝不抹粉者、除少霖及少數人外甚寥也、惟目下小培已老、富英在正紅之時、將來能繼譚派衣鉢者、僅少霖一人、故謂勉哉！少霖。（雲山）

評戲坤伶新翠霞在小梨園奏技、合同已將屆滿、有謂移至小廣寒出演、亦有謂將與華界某園有所接洽者、姑並誌之、以待事實之來證明、圖爲新翠霞便裝倩影。

圖爲現在國民戲園出演中之京角台柱劉宗揚飾「八大錘」劇中陸文龍戲裝照像、唱做派宗小樓、謂之宗揚、可謂名副其實也。

我所認識的電影導演
遜梅

隨着科學進化的速度而進展、有聲電影奪去默片的地位、影響舞台的沒落。電影導演、是一部片子攝製時全班人馬中一員統帥、發施號令、糾正錯誤、絞盡腦汁、費卻精神、纔能獲得偉大的成績。今將我認識的幾位導演、分述如下。

▲費穆君　是聯華（現在改爲華安）公司的基本導演、我認識費君的時候、遠在六七年前、彼時任爲本市平安電影公司的主要宣傳員、後來入聯華當導演、處女作爲「城市之夜」、現在則大紅特紅了。

▲應雲衛君　應君前幫忙電通公司導演一部「桃李劫」、一鳴驚人、馳譽南北、我在上海藝華攝影場、參觀他導演的「時勢英雄」、經佈景師包天鳴的介紹、與他寒暄數語、爲人非常和藹可親。

▲沈浮君　沈君原名沈哀鵑、數年前主編國强報副刊鮮貨攤、其筆墨極富幽默作風、我彼時也任爲某報的外勤訪員、在宴會上認識了他、如今他早已榮任導演、爲華安公司中堅人物、近在光明社首映的「自由天地」、就是沈君一手編導的成名傑作。

▲賀孟斧君　賀君以前也是本市平安電影公司的宣傳人員、後來步費穆的後塵、也榮陞導演了、不過所導演的片子、我只看見過一部「月下大景」、片子很短、未能盡其所長。

歌『黛玉歸天』（金）（萬）（昌）
腔調淒慘描摹細膩

梅花鼓王金萬昌雖已屆古稀之年、而精神飽滿、不減當年、頗有「老當益壯」之概、每當作歌、由始至終、一氣呵成、從不稍懈、其歌喉之甜潤清亮、腔調之婉轉柔膩、在在引人入勝、悅耳動聽、非藝術涵養至深者、曷能臻此、聆其「黛玉歸天」一曲、將林黛玉臨終之淒慘情景、描摹如繪、聲調悽然、尤能增人感懷、聆畢餘音在耳、濡筆記之、以實本欄。（卡口）

叢裏雙艷爲久蹈南市上光明戲園之名坤伶張淑嫻張淑蘭便裝合影、水災後去上海奏藝、極博美譽、祗因滬上觀衆一再挽留、故返津之期尚須有待也。

左道旁門戲劇談
二十年前津市地方戲之一
—宗麟生—

『美男子蓋月珠』、（續前）津市繪聲戲院因天豐金華兩家戲院頗爲獲利、天福舞台亦約蓋月珠以事營業上之競爭、在未開演前、大事宣傳、金字海報、大撒傳單、標名「梅派花旦第一美男子蓋月珠一日登臺」、票價高至四角、頗引起觀衆之注意、其實這位蓋老板、雖然長得杏臉桃腮、貌若少女、身材也很苗條、只是嘴裡粗聲粗氣、難聽之至、藝術方面是一無可取、所以大吹大擂的熱鬧幾天、即銷聲匿跡的停演大吉了、於是天福主人又由奉天約來金開舫全班、助演者有名角張樂濟余玉波等、班底是月明珠原班角色、陣容極强、第一日打泡、金開舫早演獨占花魁、晚演陰功報、並有張樂濟之雪梅觀畫、余玉波之打狗勸夫、其戲箱皆係新製、班底也很整齊、係津市從來未有之蹦蹦戲班、主角金開舫、唱做皆臻上乘、藝業老練、自是伶中能手、二牌旦角張樂濟、長的眞似出水芙容般的俏麗、嗓音動作、處處逼肖女人、也是旦角中一個傑才、二人合演之桃花菴、自由誤、愛國嬌、二縣令、孝女藏兒、慈虐異報、楊三姐、杜十娘、沉香床等劇、都是月明珠排演的劇本、角色又搭配適宜、所以這一期的蹦蹦戲、成績極佳、此時津市已有天福天豐金華三家戲院、同時皆演蹦蹦、又皆在法租界一隅之區、故營業競爭頗烈、可謂津市蹦蹦戲最盛之時期。（未完）

談切末與佈景

三二十年前的戲台、皆是老式、按照修閣房室、四樑八柱作法、起脊瓦隴、愈堅固愈延年、是爲上策、所以戲箱行頭衣服、固不必深論、對於切末、亦有講究、亦有不講究之別、闊箱主、於飛潛動植物的標形、多置幾樣、故切末多亦燦亮、不闊的箱主、於切末等標、略具雛型、有點就算、至於佈景、更談不到、直至民國初年、劇界名伶、人皆予以狂捧、對於坤伶尤捧的熱烈、偵知上海各戲院皆用佈景、並講究切末、改造圓形、修的前臺是爲改良辦法、免去聽戲吃柱子的怨言、名武生高福安、首創天津南市第一臺、很費心血、耗費金錢、自上海購來切末佈景、並修築轉臺、演大拾萬金等戲、遊地獄、寺、臺可旋轉、陰司十殿、一殿有一殿的切末、一殿有一殿的布景、一殿遊畢、即行旋轉、二殿即到前面、三殿四殿、以至十殿、相繼轉來、眞是妙趣環生、目不暇給、眞演天河配等戲、又能以眞水上臺、鵲橋活現、初開幕前幾年、很能號召顧客、是以各戲園盡行效尤、皆改造圓台添置切末、與布景、天津戲台佈景、當以高福安爲首創之功也。（閑叟）

名舞星錢秀英玉影　中國攝影公司贈刊

塞上歌聲
追紀盛夏旅邸一夕談
……田舍叟……

夏月歸里、以道被水冲、乃雇脚驢行、有客與焉、途中無聊、高歌一曲、以破沉寂、曲未終、客纖歌、韻味地道、自愧弗如、不敢再放肆、晚於逆旅與客攀談曰：「君從京中來乎？」曰「然。」余試挑之曰：「京中戲佳、亦常顧曲乎？」曰：「數觀不厭、然則君亦有同好焉。」余笑曰：「嗜劇成癖、然塞上無佳劇可觀、只有閱戲報以過癮耳、」客曰：「成癖即不易改、無可奈何、余係商人、往來塞上於京津之間、有時迷於戲、謂正業、知之而不能戒、此亦自幼習染而成爾、余幼年學商於多倫、執事某嗜戲曲、嘗請名伶於煙燈下說戲、澈夜不休。（未完）

吹毛求疵
（續昨）（綏君）

孫仲謀亦是一位九郡八十州東吳之主、何等尊嚴、何等氣概、喬玄竟敢無理如此、給他來一句「東吳那個敢出頭」、這樣不惟蔑視孫權、也且侮辱東吳諸將、試思喬國老安能在孫權面前口出不遜？予以爲這句最好改爲「兵連禍結幾時休」、若休字與前句犯重複、不妨連上文都改兩句、「不要緊」三字將就去罷、改爲「你殺劉備不要緊、他弟兄聞知怎肯不報仇、倘若興師來爭鬥、兵連禍結幾時休」、如此予以爲似乎可給東吳留點面子、給孫權喬玄留點身分、我大胆說這句可算是本唱詞內的大疵。

最後我聲明一下、我不解音韻之學、我改的如果只能作紙上之談、不能上韻以唱、那我不負責、下次我再吹毛、我仍是不負責、如有以音韻來研討這段的、我領情、恕我不開筆戰。（卸酬）

代東

田舍叟：前上一函、已收到否？今又寄上照片一張、乞查收、見復是荷。
老鰥上言

唯一靈藥

萬金油
專治中暑霍亂　內服外擦　立見功效
（兼治六畜流行瘟疫）
新嘉坡
虎標永安堂津分行
天津法界二十六號路門牌九號
各中藥舖西藥房百貨香煙雜貨店均有代售

中原公司　疋頭部
新貨
各式毛毡
絲棉鴨羢
大小棉被
應時上市

洪水初退　濕菌潛伏　欲保健康　請速服
萬全堂國藥莊出品之
除濕化毒丸　是消毒的利器　是除濕的妙品
疥瘡神效膏　奇驗如響
店址　第二支店（新址）法租界綠牌電車道西工部局對過
總店估衣街　第一支店日界梨棧　第三支店小白樓

好機會到了

德豐合帽店慶祝六十週年大紀念
備妥大宗贈品隨貨奉送
由夏歷九月十五日起三十天
營業舉凡各帽　應有盡有
并運到大批水獺大領　一律賤售
地址：估衣街西口

廣告的大王
本行自運歐美各國最高尚的鐘表報時報刻天文鐘四明鐘蘇廣鐘法藍鐘電鐘報時報刻代問懷表各種新穎坤手表敝行經理（OMEGA…茄）（LONGINES…浪琴）（MOERIS…毛瑞司）（CYMA…西姆）（ELGIN…愛而近）（WALTHAM…華而生）凡鐘表種類應有盡有無一不備各貨陳列滿堂歡迎各界士媛參觀實地比較
▲本行並聘請科學專門高尚技師凡經水浸以及他家不能修理之鐘表請到敝行準能保滿意▲翻舊如新取價低廉
中美鐘表行
地址東馬路官銀號

紅象牌硫化城
敝總批售處現移厲意租界六馬路十六號裕通公司內如欲零整批買者請逕向敝處接洽爲荷
電話二四九八四號四〇四一二

天興號壽木廠　法界分廠廣告
經售杉欄楠柏茵沉板以及壽木各種各式壽材俱全　貨眞價廉　歡迎參觀　價目特別從廉
天興材廠總分號
城內鼓樓西路北　電話三局三五二一
法界渤海大樓後　電話三局一一四七號

南市　同福樓
由夏歷九月（初二日）起
照常營業
南市東興大街電話二局二一四五號

五淋斷根
短期＝殺菌・消炎・止痛・治癒

在來之治淋法大別爲洗滌・注射・內服之三方法　其中洗滌療法最有効果　是爲一般周知之事　然而其方法極繁累　令人失望　尤其是外行人的妄行自療　反使病勢增惡　又注射療法是由各人之体質而起各種副作用等　皆不得稱爲完全之療法

內服療法亦自古而有之　然而於此療法　內服藥劑之良否　是屬重大的問題　倘若誤服劣藥之時　不但効果既不十分可靠　且反却見弊病百出

現今各種化學療法之進步實有驚異的　而化學藥劑之出現不遑枚舉　專門家亦有迷於選之概　當使用是等藥劑　用各專門家之臨床試驗之結果認得安全可靠之藥劑　是最適當也

近時「阿早」色素於各臨床醫家之實驗　認爲安全可靠之藥劑　對於淋菌有特別强大之殺菌力　深達性亦顯著

「脫爾滔淋」片　乃此「阿早」色素製成之最新强力治淋劑　具備上述之各作用　內服本劑後之効果　超越在來的各種製劑數倍　立即發揮殺菌・深達・鎭痛・消炎等之効力　不論男女之急性慢性淋疾　將所有的淋毒性諸疾患　於短時日內　完全撲滅　可使迅速治癒　又內事前服本劑兩片置之　迅速排出淋菌於尿中　可達得豫防之目的

【適應症】
急性淋疾　慢性淋疾
膀胱炎　攝護腺炎
腎盂炎　腎盂腎臟炎
子宮內膜炎　卵巢炎

【包裝】
三〇片
一〇〇片
三〇〇片

製造兼總發售處　株式會社　鹽野義商店　大阪市東區道修町三丁目
天津出張所　天津日界　桃山街九一

脫爾滔淋片

ST—新51

興亞體育週開幕禮成
各項表演與競賽起始舉行

中華民國二十八年十一月四日下午一時（新）、華北體協天津支部與教育局體育股聯合主辦之「興亞體育週」在河北昆緯路究眞中學校開幕、是日秋高氣爽、旭日着人、宛如仲春、全體集中於禮堂門前、由安夢幻司儀、行禮如儀後、首由夏樹福致開會詞、次由體育股長杜科氏代表大會會長何教育局長致詞、大會副會長胡俊專員代表溫市長致訓詞、岳文詰代表李鵬圖局長致訓詞畢、即開始馬拉松賽跑、四區小學生新民操表演、及消防隊表演、籃球比賽則分在究眞場及體育場舉行、今日爲大會第二日、各項比賽展開序幕云

開會詞
夏樹福主席

（前略）興亞體育週大會之意義、在使全市加強體育環境之機能、一般市民及學生藉機鍛鍊康健體格、灌輸興亞思想與理解、以期振奮大家新民精神。各組比賽並不是爲錦標獲勝、而來到一起比武、是引起大家興奮力、注意力、勝負是無關榮辱的、（中略）希望各位運動員以運動爲前題、造成此次大會有精神化、道德化之興亞體育週大會！

三要點
胡專員勉參加者

杜氏詞畢、大會副會長胡俊專員代表溫市長致訓詞、嚴共分三要點、（一）守紀律、發揮運動道德、（二）完成體育最大目標、（三）勝不驕、敗不餒、養成運動習慣、持之以恒。

體育在教育上之價值
（敬告參加興亞體育週大會者）

△大會會長致詞—杜股長代表

（前略）人類的生活、是創造進化的生活、等于嬰兒投入母懷時的歡喜生活、故凡悲哀煩悶鬱怒、全是新生命之敵、但是吾人究用何種方法、排除此悲哀、煩悶、鬱怒、耶？人當身體缺乏健康時、悲也、煩悶也、鬱怒也、不召而自至、及其恢復、耳之所聞目之所見、同是環境、覺無一足以攖吾心者、故教育家誠欲以和平、快樂、爲建設未來世界人類新生命之基礎者、烏可不特別注重體育。運動會即爲應此需求而發、其目的、非爲培養萬千好身手、而在根本上鍛鍊一般人的體格、非爲少數人表揚一時的聲名、而爲大多數期得實際的利益、（中略）即論競賽、亦重在以今我與昨我角、而非在甲與乙角、今而勝昨雖敗于餘子而猶榮、進言之、誠能使全國青年、受此運動大會之特殊之影響、而於體育上得特殊之進步也、雖未獲制勝他人、而教育上之價值自在、吾懼參與大會者之忘却體育本義、故敢以此說進！

今日 籃球比賽

公開組

烏合—競志（下午三時）（市立體育場）裁判員—姚恩漢、計時員—王秀文、記分員—壽德慶。

（烏合）王有才（隊長）　鄭森林　鄒鑫林　劉寶成　尹煥文　葛起林　張金銘

（競志）陸鳳林　崔汝棠　楊學洪　袁子華　徐繼明（隊長）　高桂森　譚家平　傅金堂　沈舜年　王之琳

新民會—東隊（下午四時）（市立體育場）裁判員—馬雲程、姚恩漢、記分員—壽德慶。

（新民會）（隊長）夏樹福　王金榮　傅良舉　李仰君　郭建章　范大鈞　王堪若　王世富　王光乾　王秀文

（東隊）（隊長）袁慶章　李雲華　王悅維　王振元　王法良　王振儒　張國禮　郭德琨　孫同友　章世良

男中組

匯文—津中（下午二時）（市立體育場）裁判員—霍運元、計時員—馬雲程、記分員—王秀文。

（匯文）張俊才（隊長）　李學章　馮懋琨　閻承坤　孫家麟　王國政　馬玉來　趙恒賓　陳會印　崔汝棠

（津中）尤世平　徐學雲　蘇學良　張鴻章　王博義（隊長）　關文光　孫文祥　王繼良　王良其　劉長泰

女小組

市十九—市二十六（下午三時）（究眞第二場）裁判員—曹維三、計時員—王浩如、記分員—王潤珠。

（市十九）（隊長）曾紀美　周恒媛　霍鳴珍　王如和　單洪易　王佩萱　朱玉貞　胡淑芝　鄭慧如

（市二十六）（隊長）安蘭維　張青蕙　倪芳坤　喬麗芳　王蕙雲　穆廣香　馬淑貞　何其元　徐佩之　張淑和　馬家貞　張家銘

男小組

市十九—種德（下午二時）（究眞第二場）裁判員—曹維三、計時員—王浩如、記分員—王潤珠。

（市十九）（隊長）田金貴　李厚英　馬文治　常寶楨　張金榮　王家玉　盧家驤　王天助　陳鴻玉　朱亂強

（種德）陸鈺（隊長）　王福星　許鳳樵　馮德壽　李辛樵　王金成　徐德林　李順通　胡寶源　陳錫元

昨日結果

（馬拉松）1 金玉寬　2 孫民　3 金壽玉

（籃球）公開組—朔光勝虹隊　三八比十八

男中組—匯文勝究眞　七一比十

今日動態

乒乓比賽（上午十時）（師附小場）

籃球比賽（下午二時）（究眞、市體場）

接力賽跑（下午一時）（究眞學校）

籃球與接力今午比賽

接力賽跑
下午一時起（究眞）

比賽順序

公開組　一千公尺
中學組　四百公尺
公開組　一千六百公尺
中學組　八百公尺
公開組　撇運鐵袋

男公開組

一千公尺（瑞典）

新民會—夏樹福、王金良、王秀文、金玉寬、傅金聲。

天鐵—李清玉、孫永泉、王秉義、劉文釗。

植育—曹叔愈、劉金壽、王博義、尤文銓。

千六公尺（瑞典式）

新民會—夏樹福、王秀文、金玉寬、傅金聲。

天鐵—李清玉、樊德形、李永泉、孫永泉、林括。

四百鐵袋搬運

新民會—郭建章、范大鈞、安夢幻、王堪若、夏樹福。

植育隊—曹叔愈、劉金鈴、王博義、尤文銓、王慈明、王傳進。

男中學組

四百公尺

匯文—閻承乾、于振鐸、馮懋琨、宋恩科。

究眞—邊清泉、李家綬、劉時義、李新宏。

八百公尺

究眞—邊清泉、李家綬、舒春林、徐允武。

匯文—閻承乾、于振鐸、馮懋琨、宋恩科。

男女乒乓球今晨角逐

體育週 ◉第二日◉

女子乒乓球比賽表
五日上午十時（新）在市師附小

郭秀華　王桂芬（4）　張澤景　管維靜（3）　韓閻榕　候香榮（2）　馮蘭嬋　李秀敏（1）

男子乒乓球比賽表
△五日上午十時（新）在市師附小▽（註：每人名左之數爲運動員號碼、直線前之數爲比賽順序）

1–18

田維元　楊玉林　李學榮　劉世本　朱承宗　黨鮮齡　鄭啓棟　佟洪舉　孫士英　丁士忠　雷才榮　士長龠　丁耀龍　孟寓瑾　溫印孫　房樹　張鰲蘇　尚金聲　王桂榕　李學禮　傅國棟　傅金章　孫同普　何成基　段紹州　王兆倫　李學書　韓占鰲　王德儒　赫貴中　闞建中　李永熙　韓克實　李學鑰

（32）（23）（4）（16）（17）（33）（31）（12）（7）（25）（26）（9）（15）（27）（29）（30）（11）（23）（1）（18）（3）（28）（14）（13）（24）（4）（22）（6）（19）（20）（5）（21）（2）（8）（10）

昨日馬拉松競爭劇烈！
金玉寬飛步獲冠軍
以四三分二六秒二成績一氣呵成

昨日 馬拉松競賽結果

（一）金玉寬、成績四十三分二十六秒五分之一。（二）孫民、成績四十四分五十五秒。（三）金壽玉、成績四十八分二十四秒。（四）魏擘、（五）劉文釗、（六）樊德形、（七）林括。

競爭情形

發令員夏樹福於三時十五分、待八位健兒齊排於特一區十號路、新民會海河區辦事處門前、槍聲一鳴、十六條快腿先後搶出、孫民一馬當先、金玉寬第二位、金壽玉第三位、其後爲天鐵林、樊、劉三將、再後魏擘、王成福、抵新興路口時與孫民、玉寬相距不過十餘米、費時四分正、抵馬廠道口、形勢依然不變、費時十分正、金壽玉、被拋後、餘子遙遙相追、抵新興路中間檢閱所、孫民玉寬相距不過一公尺餘、金壽玉落後約三百公尺、餘子更在八百公尺以外、抵海光寺橋、費時二十分十五秒、玉寬越過孫民、飛步領先、孫民反形落後、抵中原公司、費時二十六分十八秒、孫民已被落後二十餘公尺、餘子更望塵莫及也、抵東南角費時半小時正、此後即成玉寬一人之天下、孫民雖想加油、無奈氣漸不支、抵金鋼橋、費時三十六分正、過橋後、玉寬抵天緯路時、孫民將越金鋼橋、金壽玉始抵東馬路國民戲院、天鐵三將林、樊、劉始終不散陣綫、魏擘自中原轉角時即居第四位、金玉寬過橋闊步如飛、抵究眞學校共費時四十三分二十六秒五分之一、孫民被落後約三百餘公尺、金壽玉落後約六百餘公尺、餘子除王福成於東馬路前登汽車外、均陸續跑畢全程、時已四點三刻矣。

乒乓球賽全部職員

（臨場委員）霍運元。（裁判員）江伯賢、張玉成、吳雨田、王小庵。（記分員）王潤珠、壽德慶、王秀文。

籃球結果

○朔光勝虹隊

局數	前半	後半	總計
朔光	17	21	38
虹隊	9	9	18

朔光		投	罰	犯	得
右鋒	王金鑄	〇	二	〇	二分
左鋒	楊昌榮	二	〇	〇	四分
	王其康	四	一	〇	九分
中鋒	王麟昌	五	〇	二	十分
右衛	王沛霖	四	〇	二	八分
左衛	李敬堯	二	一	〇	五分
	張錫忠	〇	〇	〇	〇分
	總計	十七	四	四	三八分

虹隊		投	罰	犯	得
左鋒	陸士璋	二	〇	一	四分
	崔恩藻	〇	〇	一	〇分
右鋒	樊德形	一	〇	〇	二分
中鋒	吳廣漢	〇	〇	〇	〇分
中鋒	劉時義	二	〇	〇	四分
右衛	趙晉崑	一	一	三	三分
左衛	孫惠誕	二	一	一	五分
	總計	八	二	六	十八分

○匯文勝究眞

局數	一	二	三	四	總計
究眞	14	18	26	13	71
匯文	0	6	0	4	10

匯文		投	罰	犯	得
右鋒	張俊才	八	〇	一	十六分
	閻承坤	三	〇	〇	六分
左鋒	崔汝棠	九	〇	一	十八分
	馬玉來	一	〇	〇	二分
	孫家麟	八	〇	〇	十六分
中鋒	馮懋琨	四	〇	〇	八分
右衛	趙恒賓	一	一	一	三分
左衛	陳會印	一	〇	〇	二分

究眞		投	罰	犯	得
右鋒	林文棨	一	〇	〇	二
左鋒	徐允武	〇	〇	〇	〇
中鋒	邊清泉	二	〇	一	四
右衛	舒春熙	〇	〇	一	〇
左衛	梁壽萱	二	〇	二	四
	總計	五	〇	四	十

表演情形

新民體操、爲小學東、南、西、北四區小天使四百人參加、全體精神煥發、於總指揮何玉書唱導之下、全體開始活動、十三節分兩大段、上演來、極爲嫻熟、使主席台上胡俊副會長、岳文詰秘書、前東科長賀許不已、而畢業退場時、尤有紀律化、然不知費去各小學體育師長腦汗若干也。

市消防隊：繼新民體操而表演、全體隊員四十人、體格之健康、堪稱一肌肉美、先演舉重、等項……（以下難辨）

體力檢查實施要項
安田光昭著

1 送球投擲

A 使用正規之送球、其方法即投往遠方是也。

「註」正規之送球、係用球面爲革製、而內貯橡皮者、其重量與大小規定如左、少年級、外週五六生的以上、重量四〇〇—五〇〇格、青年的、外週五八—六〇生的、重量四五〇—五五〇格、拉木。

B 投球則於直徑二・五〇公尺（八呎二吋）之圈內行之、以雙手投擲之投球者、於球未落地之前、不得越出圈外之地面、如觸地、則按投球不正試之一回計之、由球最初落地點起、測定至圈週內緣最近之點。

C 跳躍距離之計測、由最初跳之踏切線起、至最近之地點算取之、跳躍身體觸地三回、試技中最良者、以爲其成績。

3 跳高

A 權木、或競技之木棒、普通走高跳之用具、由支柱向突出七・五生的以內爲限、架於柱上、或用木橫之支柱。

B 高度之計測、由横木之中央直垂線至地面爲距離、正規走高跳之際、倘橫木墮落時、則按試技一回計之、但任乎跳者之自由、下容其試技三回、潛伏、橫木之垂直面通過時、或由支柱側面通過時、均按試技一回計之。

（三）投擲

2 處計之、野球投擲、其方法即以正規之軟式野球用球、向遠方投擲也。

B 正規之軟野球規定如左、重量一三〇—一四〇格、外週二二—二二、二生的、C 實施方法等、均與前項送球之計測方法同。

3 投砲丸

A 使用金屬製之四・五公斤（八磅）之砲丸、於一・三三公尺（七呎之）由雙手投之、投擲之砲丸未落地之前、不得越出圈外地面、觸地者、則按不正試技一回計之。

B 採其三試技中最遠者爲其成績。（未完）

民教館
講演昨日起始

華北新民體協津支部及教育局體育股合辦之津市興亞體育週大會、業於昨（四）日下午一時（新）在河北究眞中學舉行盛大揭幕式、今日起繼續活動六日、迄十日方行閉幕、自昨日起各社教區新民教育館除舉行朝會儀式外、並由各館講員巡迴在各館講演、講題多爲「體育週之意義」、「體育週之重要性」等、以此逐日實施講演、將收宣傳之效果、同時第三民教館、爲使市民對體育週獲有深刻認識、除每日講演外、將於體育週最末日（十日）在該館舉行市民乒乓球比賽、將連亘三日至十二日結束、俾作應體育週之舉動云。

國泰電影院 今天日夜四場 影業權威 聯美公司 艷情歌舞 天然五彩巨片 華納 巴斯特 菊痕片 最後合作品 一九三八 雲裳艷影 星期早場演 陸克 戲迷傳

上平安 四場 十點 二點半 五點半 八點半 恐怖 餓人 巨構 華界首次公演 卡洛夫（主演） 木乃伊 特別早場 木乃伊 照常價

天津 四場 十點 三點半 五點半 八點半 新華公司 滑稽鬼怪巨片 袁美雲（主演） 地獄探艷記 十八層地獄 山背後的秘密

北洋大戲院 評劇皇后 白玉霜 今天早場 西廂記 今天晚場 玉堂春 明天午場 全家福 明天晚場 珍珠衫 後天早場 寶鳳緣 後天晚場 雙蝴蝶 先期售票 對號入座

丹桂 今天開演兩場 三點 八點 對白歌舞中國新片 周璇 馬陋芬（主演） 三星伴月 美女如雲 玉腿如林 有歌有舞 偉大場面

大陸 今天開演 三點 八點 歌唱女星 李香蘭主演 蜜月快車 片內三支名歌

新中央 童芷苓 趙化南 高靜軒 劉榮萱 高琦霞 馬祥麟 童壽苓 早演 全部人面桃花 晚演 香羅帶

天寶 先期售票 對號入座 榮社 玉子科班 今早演 頭本白蟒台 今晚演 二本白蟒台

上光明 譽滿全國 評戲皇女 劉翠霞 桂寶芬 張月亭 李蓮芳 劉筱霞 高鳳琴 碧玉花 星期日 早演 全部三女性 晚演 全部花爲媒

國民大戲院 劉宗揚 新沛亭 松雪芳 玉靜亭 張蘭雲 鄭璐苕 管寶銘 王福山 楊春龍 張海臣 雪艷茹 （早演）泗州城 春香鬧學 武家坡 全部馬義救主 （晚演）白良關 南天門 鴻鸞禧 大鬧天宮

平安電影院 EMPIRE 今天日夜三場 三點 五點半 九點二十分 亨利方達主演 少壯林肯 二十世紀福斯公司繼「電話大王」後最新完成又一歷史名人傳記影片 導演聖手 約翰福特 全力助演 偉人的起居舉止 偉人的艱苦奮鬥 足資吾人取法 偉大壯觀人人同情！ 劇情緊湊動人！ 誠爲無敵巨片！ （今天早場）絕島冤痕

光明大戲院 國泰之宮 今天三場 日夜 三點 五點半 九點十分 聯美影片公司空前絕後特大巨片 ◁抒情歌手個性巨星▷ 梅兒奧伯蘭 勞倫斯奧立弗 ◁不朽傑作▷ 魂歸離恨天 △血淚寫成世界巨著（鐵情）與（補情天）同垂不朽愛情 人熟淚 不朽劇 任何肉體上報酬、何處容虛！ 犧牲者之死、乾坤心田上淚痕！ ○今天早場「魂歸離恨天」一場○

真光電影院 英租界倫敦道五十九號 今天日夜三場 三點 五點半 九點一刻 昨日滿座 今天請早 【特種貢獻】（銀壇唯一炭畫大師） 華特狄斯尼 繼白雪公主之後偉大作品 五彩炭畫新集 電通公司榮譽出品 …津市本院首次公映… （內容一覽） 冰上棍球賽、狗賽會、鴨子游海、唐納的表弟、絕處逢生、海濱野餐、猪狼鬥智、獵犬醜小鴨 優待顧客不加價 「票價」前排四角 中排七角 後排一元 特座一元五角 幼童三角 日夜同價 今天特別早場演 戰地英魂 戰爭激烈悲壯俠情巨片

小梨園 鼓界女王 小彩舞 單弦大王 榮劍塵 今早七星燈 今晚別母亂箭 今早二本百寶箱 今晚二本翠屏山 張壽臣 金萬昌 朱學貞 周蘭娥 王小寶 劉玉芳 吉評 三少燕 花蓮女 侯一影

大觀園 華花鳳霞 新翠霞 評劇社 花翠霞 吉寶亭 辛俊德 王雅林 小花艷鈴 王月芳 花艷雲 今天早演全部珍珠扇 今天晚演全部宦海潮 茶資五分 飲食不收 對號入座 前排優待

名震全國雜耍大本營 大觀園 特強硬上加硬陣容 京韻 張翠鳳 白雲鵬 鼓王 劉寶全 單弦泰斗 謝瑞芝 朱學貞 小蘑菇 劉玉芳 趙佩如 王寶娟 焦秀蘭 王劍雲 陶湘如 崔少樵 花影蓮 請注意 開幕日期

明星 今天日夜四場 上午十點一刻 下午三點 五點半 九點二十分 新環球公司滑稽趣情歌唱大出品 狄安娜杜萍（主演） 三朵花 ◁星期早場▷ 狄安娜杜萍 三朵花 ◁預告鉅片▷ 怪猩猩 長短五點半 免票有效

燕樂影戲院 戴少甫 白雲鵬 譚鳳之 常博望 王桂英 常旭九 于瑞鳳 張慧儒 姜二順 朱桂芬 張君秋 高尚十樣雜耍（於一月十四號早晚） 票價特別座三角 普通座二角 成興茶資五分 六分

大中銀行 辦理按月取息定期存款 此項存款爲子女教育費最相宜 定期三年 存入本金 支取利息 北京分行 東交民巷西口 東城辦事處 王府井大街 西城辦事處 西華北大街 天津分行 法租界中街七二號 天津支行 東馬路青年會 上海分行 法租界河南路

少成若天性 習慣成自然 如蒙惠顧 請移玉至 法租界中街 中國農工銀行儲蓄部

有大批印刷商標者注意！ 新新印務局是印刷界唯一專家 代客設計繪圖 印刷精良 工價低廉 交件迅速 定期不悞 現備大批精美月份牌 廉價出售 歡迎外埠函購 地址天津宮北大街東亞晨報對過

義商運動場 今午二時卅分起 回力球賽 共賽九次 偉大節目 夜總會 每晚七時三十分起 餐舞 明晚准下午八時正起賽

經濟

國內外銷路不暢 津物價漸回落
昨日各種土產一致看疲

津市物價、每屆月初之際、因金融漸形活動、市價略爲趨好、銷路亦比較實暢、此同來應有之現象、本月間、人情頗爲蓬勃、一般國內外商行、俱以爲物價有上升之勢、前途可期、貽利匪料近一二日來、市況則呈沉寂、各貨市價均晴中轉向下游、各頗有無從最止之象、下委津市各貨市價、在上月下旬上升時、俱已提高途額、凡各業按高價買進之貨、在土產方面原欲輸往各國內外銷售、而日來國內地、如中青等通商口岸之市價、咸告下落、此時輸往、決無利潤、並慮疲風續起、遂受虧折、因而不欲繼續輸往、其原已購進之貨、續資金納爲寬裕者則主暫時貯存、以待時機到來後、再行起運、其資緊迫者、則欲即時銷售、至於略貶價値、亦所不惜、期際、以活動、刻間正屆船間之暇、市待裝運出口殊無貨之市價、無不並且各出口如按近日金價買進、倍昂、頗有不甚合宜之處、輸出、下次船期未到、因而在積壓資金、計殊無大宗買進之必要、象之出口爲避免去電國外、探詢市價、多未接到回電、故俱不願冒險、刻市場銀根茲屆正緊之際、國外既無實際銷路、自難促進其心氣、而各出口商、又以一二月前所銷之十一二月份空子、尙屬少數、此時抵補、一概非其時、一般國內外商行、因是徘徊岐途、演成進退維谷之象、除有市價便宜、而又決可獲得豐厚之利益者外、俱無積極活動模樣、就市場昨日動態而言、凡屬土產、一致看疲、國內外運津之工業品、雖無受其打擊之象、然津市日來銀根甚爲窘迫、各商決難增値、亦必追隨平萎人情而銷售也。

棉布盤旋
本市棉布市況、仍不開展、市氣則極盤旋、僅零星猶能做出、昨日計大五福布二二元、陽光市布二〇元、四君子嗶嘰一九元六、玉雙魚細斜一七元五。

棉紗停滯
本市棉紗交易、因市氣趨於不定、客幫無意增價、且圖軋價、售戶則價轉呈不定、市況入於滯境。

油市徘徊
本市油市、仍無起色、客幫進胃寥寥、僅散數活動、市氣趨於徘徊、昨日香油五十八元七及五十九元二、花生油四十八元及四十八元五、蔴油三十九元五及四十元。

槐米疲滯
槐米市況、茲以實際已乏去途、各商活動力轉呈疲象、成市則極有限、昨日價十七元、十八元及二十元。

蔴價持平
本市蔴市、市中仍乏來源、所有銷路、概係散數、人情轉呈平局、昨日價蔴續開八十元。

瓜子零銷
黑瓜子市況、市中仍乏現貨、街有動機、人情則趨佳象、成交並不甚衆、昨日成交一百五十包、價三十五元。

核桃仁暗落
本市核桃仁市況、仍無振作、所有妥市、俱極零星、市價雖挫折、晴中則呈疲勢、昨日陽邑貨七十二元、西山特好貨八十五元、較次貨八十元。

花生米仍清
花生米市況、日來仍無興奮之象、安市俱係散數、人情則稍不定、老貨價洋二十三元、新貨價二十四元至二十五元。

股票行市

中國銀行	百元	六十六元
交通銀行	百元	六十五元
金城銀行	百元	六十八元五
鹽業銀行	百元	九十元
大陸銀行	百元	七十三元
開灤煤礦	二十五元	四十一元
礦地股	二十五元	三十九元
中興煤礦	百元	一百元
啓新洋灰	十元	十一元
啓新債券	百元	一百元
濟安自來水	百元	一百四十元
同力球	八元	八元
美金債券	百元	三百二十元
法國儲蓄	百元	一千元
德興公司	百元	一百元
先農公司	五十元	一百五十元
大沽駁船	五十元	一百五十元
耀華公司	百元	一百二十元
北京自來水	十元	二元八
北京電燈	十元	六十五元
北京電車	百元	二十元
江南水泥	十元	六元六
南洋煙草	二十五元	六元
中原公司	百元	三十五元
業興房產	五十元	五十八元

貨幣行市

美	金	七十三元
俄	金	七十五元
英	金	六十七元
法	金	五十六元五
日	金	七十三元
義	金	五十六元
德	金	六十七元

金票行市

英	每元	四十三元
美	每元	十一元
香	每元	二元七
菲律濱	每元	五元六
坎拿大	每元	八元五
新加坡	每元	三元五

（裕大銀號報告）

津市國際商業概況

津市以係國際市場之一、市場之榮枯、悉以國際動態爲轉移、而津市國際貿易、就其歷史性而言、素以英商爲巨擘、蓋英商在津市、爲有優越之不平等條約爲之護符、且有雄厚之資金以爲之週轉、故對於津市之大小商業、均能操縱裕如、數十年來、無論何種商業、凡稍有規範者、英商無不攙雜其間、其業務幾有無從開展之則、其勢力之雄厚、良可見及、姑以進出口業之商品、凡可進出天津市場之商品、無不有英商爲之經營、故津市英商之業務隆盛、盈利奇鉅、非各國商人所能及者、然各國商人不肯落後、一致起而與之競爭、其中競爭最爲猛烈者、厥爲日美德等國商、他如法義各國商人、雖亦有爭霸之意、又無如經濟力量單薄、因而無不平等條件協助、因而無不敗北、然英商雖佔有優越之地位、惟以中英間之友誼、未能保持親善、商民間之惡感、漸次增重、吾人試舉一例而論、華北富商巨賈、軍閥政客、所有之鉅額現金、每以爲英商銀行穩安、可以代爲保管、不惜將鉅額現金、請求其貯存、但貯存人一旦失落印鑑、或物故之後、英商銀行、即不掛失、繼承人承受、華人歷年所蒙受之損失、豈有數百萬元以下、華人鑑於英商銀行之欺騙行爲、原有之信仰心、漸次失墜、其他外商銀行、乘機崛起、又與之競爭、英商銀行之華人存款額、自是減少、此種情形、普通商民、或有不甚相信之處、倘稍詢問商銀行之華籍職員、即可知曉、吾人所言之非虛。近年以來、中外銀行、給予英商銀行之打擊、非常重大、外匯市場、以聯銀之管理外匯、英商雖有雄厚之資金、亦已無從經營、此爲英商銀行業在津市敗北之主要因素也、再就進出口業而論、英商出口貨品中、如猪鬃、乾果、皮毛、蛋品等、向來俱在津市獨佔優越地位、姑不論矣、而猪鬃、乾果、蛋品等、亦皆爲美德商人所侵佔、其所有出口業、已成過去名詞、雖有經營者、亦不如美德商人之活潑矣、此爲出口商行及經營土產華商所週知之事實、不容社會人士稍有疑義、至於進口貨物如紗布等、往昔皆鉅量進口、近年以華商紡織業之振興、及日本進口數量之激增、英商產品、已不能進口、所如機械、則被德商侵佔之、他如糖品、復受日糖之排擠、其進口數量之低、不及十分之五六、吾人倘檢閱海關貿易冊、即可窺其底蘊、茲能勉强維持優越地位之商業、僅航運業而已、如保險倉庫等業、俱有各國商人與之競爭、其業務漸次趨於冷落、航運業雖能維持其殘存之優越地位、但因日商之積極活動、亦呈現日暮窮途模樣、現時津市市場、若以外商之地位而論、當以日商勢力爲最雄厚、次爲美商、再次則爲英商、其餘如法義等國、則極有限、今後各國商人在津市之地位、究將如何演變、固不易推測、若歐戰止、則美德商人、當有熾烈之競爭也。

法院公佈欄

天津地方法院天津分院刑庭判決主文

鄭樹棠等傷害及毀損一案
（主文）鄭樹棠傷害人之身體處有期徒刑十月緩刑三年
鄭義星關於重傷部分無罪、其餘部分均不受理

黃京有竊盜一案
（主文）黃京有連續結夥三人以上竊盜處有期徒刑一年

穆成全等强盜一案
（主文）穆成全李貴才共同攜帶兇器强盜各處有期徒刑五年各褫奪公權五年
鐵公鷄手槍一支子彈四粒尖刀一把沒收

劉玉廷販賣海洛因一案
（主文）劉玉廷連續販賣海洛因處有期徒刑一年六月海洛因六小包沒收

王金榮等恐嚇一案
（主文）王金榮姜文翰任富庭連續共同意圖爲自己不法之所有以恐嚇使人將物交付各處有期徒刑一年

天津英租界中街
惠羅公司
冬季全記
大減價十天!!
日期由十一月六號起
各貨犧牲賤賣
空前未有良機
是否便宜！
買去比較！
營業時間 星期一至星期六 由上午八時至下午六時半止 星期日休息

天津法租界藍牌電車道大明電影院旁
上海
新亞大酒樓開幕
訂於今日開幕！
廣告
本公司特聘粵滬名師專做中西大菜各式點心早茶夜宵無一不備尚祈各界仕媛惠臨指導是幸
◎早茶夜宵　英法大菜◎
◎應時點心　價目低廉◎
◎燕翅全席　招待週到◎
（吃茶每位一角紅茶龍井香片任客自選）
隨意小吃　隨叫隨送　嚐試比較　格外歡迎
【本樓電話四〇二六四號】

中國姓名學
廈門楊坤明先生二十年之心血著述 命運界大發明
今日出版 每本二元 居家必備 命名寶鑑 傳家寶
此書確實能改造人生之命理，掃除一切之凶命，使人康健長壽，出入平安，窮者可通，事業易成，達到全家人幸福，此書之哲理豐富，證據充足，決非荒唐欺世之物，發行所天津河北大經路南首路東宜文齋印刷局又中國命名社每日下午四時至八時在該局批斷姓名之吉凶禍福，爲人改名選名轉運，各界仕媛欲期得幸福者請來研究爲荷，如有欺人之處賠償車費五倍送君返府，

神相妙知心
暫寓法界交通旅館四樓六十二號問津者請來一談 上午十一時至下午十時

國醫 王雨臣大夫
小兒專科 婦女專科
診所法界泰康商場內二樓門診上午十時至十二時
醫寓英界21號路門牌27號門診改定上午在法界診所一起開診

咽喉專家 內科正宗 馬樂三大夫
本醫師精通岐黃數載、內科任國醫數載、海內成功弟子不下五千、對於口腔咽喉病症獨具秘訣凡關于喉科二十六症惡候善症均有精秘療法服藥吹藥洗藥針手術對症施治一經着手莫不回春
診療所：天津英租界福安里二十號 上午門診下午出診先期預約 門診費二元出診費另議

化堅袋
不必服藥針灸 腹中積塊自消 謹防假冒 概無代售
第一名醫士王子萬

薛潤珊大夫
科學國醫診病所 英租界朱家胡同樂福里八號電話三三二一九八號
診所：法租界三十三號路廣德里口電話三三四三三號 門診上午九至十二時 下午四至六時 出診原例下午六至八時 診費仍照

應診人尉稼謙大夫 介紹人施今墨
（精治呼吸器病及婦女雜病）
設法界藍牌電車道長春旅社電話三局一三六〇大

中醫 徐沛公
專治肺癆 吐血咳喘 小兒百日咳
法界渤海大樓 門診上午十至十二時診金叁元出診下午十二元

醫師 張光遠
專門婦人科，內科，小兒科。
特設花柳淋病專科
北馬路東首路南上池館藥房樓上
門診上午九時至十二下午二時至五時出診隨時約定

長富出賃
專售楠柏杉欄壽木 棺房材廠 承辦一切殯葬
雅觀便利經濟應時 雙套大黑馬靈車
代售浙江義園各式行材 總號特別一區三義莊分局前 分號英界小河道三十二號路 電話31145

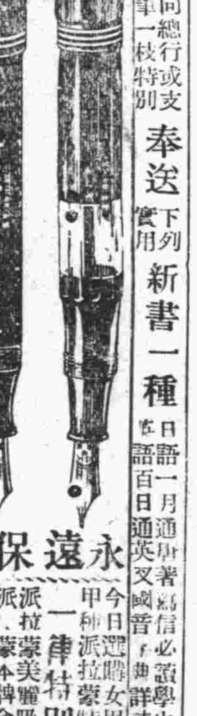
修理字畫
此次天津水患延遲月餘又兼天氣陰晦最易發生黴氣如影像粉製字畫等糜爛返鉛顏色糢糊速送本社修理祇收藥費特此通告
泰康商場國華社啓

天盛洋行

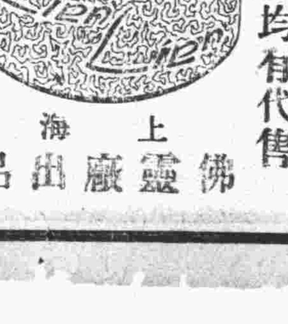
本行內部現已修理完竣照常售貨請駕臨採購無任歡迎
本行運到各種秋季及冬季衣料花色新奇歡迎各界仕女定做秋季及冬季裝式新價廉
行址 英中街二百九十三號
電話 三三八零九號

老祝由科
會遇異人傳授男女內外兩科專治疑難大症瘋癆鼓膈邪祟怪病氣喘咳嗽吐血肺癆胃氣癲癇等症病不服湯藥外用身上開刀打針即在患處下刀針用移花接木之法用桃木雞犬代替病當日見效限日痊愈並治奇門六甲推算生死病源能斷吉凶禍福醫寓英租界四十三號路積善里甲字十二號門診兩元

樓房出售
茲有寬大樓房及平房連寄子住房一大所計房四十餘間出售空氣流通光線充足坐落本市城內交通便利佔地一畝餘自來水手盆廁溝等設備俱全

貨眞價實
本廠四大供獻
△特種派拉蒙每枝特價五元
△特用派拉蒙每枝特價四元
△甲種派拉蒙每枝特價三元
△乙種派拉蒙每枝特價二元
出立長期保單永久免費修理


注意 支行地址在日租界旭街北口有威鐘表行北隔壁坐東朝西 北京分行東單市口聚隆店內 濟南分行西門大街九十八號 青島分行北京路中市中華棧內 北京支行西單北大街賞子胡同內進
天津法租界馬家口通順棧內 美利時總行
美利時總支兩行同時復業大犧牲 憑券向總行或支行購筆一枝特別奉送下列實用新書一種 日語一月通 日語百日通 英華字典
永遠保用 今日選購女派拉蒙或甲種派拉蒙美麗吸墨水本牌金筆尖一律特別加贈 外埠函購每枝寄費四角

愛美女士們須知
「戀戀神密香粉」 香味幽雅 敷面不散一經使用任何粗糙面孔即轉 其質輕細絕無鉛質
美麗芳容 同時使用「神密面膏」打底 尤爲最宜

上海佛靈廠出品
百貨商店均有代售

皮膚花柳專科
主治：各期梅毒急慢性淋病皮膚性病 專割包皮過長
設備：顯微鏡檢查電機治療驗血驗尿
診費：總金兩角復診免費藥費低廉
時間：上午九時至下午九時
地址：東馬路共和藥房樓上
電話二局．零二一八九、

相士翟敬孚
諸君：謀事成否、求財否、婚姻合否、人見病愈否、疾病否、出外勝否、夥宜否、官運旺否、一經批談無不神驗、新中國民光明險能化吉命館因水災遷移占卦者請電影院對過棲雲賓館三十九號占課四角本人決不到業場

秋涼了…傷風咳嗽 愼勿輕視

謹防仿冒

肺爲嬌臟，易爲風寒所襲，際此秋風秋雨，最易傷風咳嗽，每因患者忽略，而致傷肺成癆，危險堪虞。上海良國藥房出品之白沙枇杷膏，專治傷風咳嗽，流行性感冒，氣管枝炎，久咳多痰，喘息百日咳，肺炎肺癆，痰中帶血，身虛肺弱等症，服之無不神效，且味同果品，甜美可口，老幼咸宜，功能滋補延壽，大偉用開胃，百衆信仰。每瓶壹元四角，外埠加寄費叁角。

北洋廣告公司藥品部

河北省總經理法租界四號路

城區特約分銷處 東馬路中南京報藥房

北京特約經售處 東城王府井大街玉成號

京津各大藥房均有代售

科學滋補 新法戒煙

本診所在津戒煙成績早有口碑，近更作進一步之研究，遂發明此法，其特點有四：（一）毫無痛苦（二）戒除迅速（三）費用極廉（四）戒除後見煙自厭，不致重吸，因此法有清除體內積毒與充分恢復天然抵抗力之功能，際此新秋天氣，戒煙最爲適宜。俞保康醫師著有「最新發明科學滋補戒煙新法」每冊一角

（診療時間）上午十時起下午七時止（地址）法租界廿六號路一百零四號 電話30633 俞保康診所啟

皮膚病內服清血攖毒水

甜汁易服：免受打針之苦！

主治及效能△專治新久濕氣，遍身奇癢，疥癬粉刺，無名腫毒，陰部騷癢，不能安眠，梅毒癩瘡，纏球瘋，中水毒，以及皮膚百病，眞有藥到病除之神效，此藥功能清血解瀉，除濕止癢，消炎止疼，不吐不瀉，不知覺將毒質由大小便排除淨盡，担保濕毒不歸心，濕氣永不再犯，輕者一瓶保好，重者三瓶除根，經驗神藥，萬試萬靈，每瓶定價一元二角

經售處｜大壽台東永增藥房，東馬路中南京報房，永濟堂，天順京報房，北門外福興公福德堂，東西門南廣泰裕，南門臉德順三義莊，萬興銀號，法界天祥旁門大陸書局，勸業四樓公興，北京前門外九牌樓南永興長，東安市場森春陽，西單北大街瑞毓興

男子應當知道 包莖過長之害非淺

包莖過長，裹藏汙物，時生腫刺癢，外流水，易患驗手淫，，，，

早洩遺精，陽物發育不良，最易傳染花柳病，防礙生育

治療特點 祇須七日准除上述之患，不但不痛苦，還不悞事

專治 花柳 淋病 梅毒 骨節腫痛 根口下疳等症 多年老淋病 睪丸炎及其他併發症 均負責除根

注意 分診處 法界中國大戲院對過天增里三十三號 電話三局四一三○

大公診療所醫師 國際雲田瑞年 啟

地址 法東馬路保陽旅館內三十九號 電話二局四一四五號

專門花柳淋病 清血針一元 六零六二元

藥扎針立見功效，即知醫藥精良，由德國購來最新六零六藥針並各樣清血針，花柳大症，各樣淋病，保險治愈，永不再犯，如病不好，原錢退回，德國針二元四元十元，內外各科方脈割症手術

請你先吃別藥，家扎針，不治愈再來本院，按病詳細診斷，用至二元六元各樣

天津南市廣興大街廣興里廣善醫院

鼠瘡瘰癧丸

無論已潰未潰，復發深重，惟此丸藥質與衆不同，吃時務使白水溶解泡開方可服，加料每打十二付五元，函購郵費三角△姚森大夫包治△開設天津東門南路西胡同姚森

專治男女一切鼠瘡瘰癧未破者服下即化，已破者服下立生肉收口，永不復發，每打十二付保長，不肉外平永大病，吃竟此根，下准一付三元△姚森大夫藥房製

治療兒童百病，經過若干用主證明效力偉大穩妥和平實爲家家必備良藥

保赤一粒金

每袋兩角　各地均售

中西製藥廠

天津意租界大馬路

電話：四零一六零號

北京辦事處前門外肉市東昇樓

冀東一帶總銷唐山新立街榮華順百貨大商店

註冊　商標

上海密豐絨線廠

注意

真正蜂房牌四股絨線及大蜜蜂牌六股絨線現改用彩色小牌每支二兩附有一張每磅八張前所用藍色小牌業已取消至品質之優美與前無異購時務請認明以免致悞

此係蜂房牌四股絨線新式小牌圖樣

地球牌 萬人油

人人必備

外科主治 傷後水毒。皮膚小瘡。頭暈目眩。牙痛耳痛。毒蟲螫咬

內科主治 時行瘟疫。絞腸腹痛。吐瀉翻胃

華北總批發 天津玉祥號

花柳淋症 白濁丸

花柳症專家研究一種消毒止淋白濁丸，止淋如神，如淋紅白淋黃，用別藥打針各法無效者，速來本堂，限日保好，或包浮腫糊馬口起白，潤新得舊

五淋白濁犯者二付除根，每付一元，每盒二元，加料一元

破傷魚口 花柳勝金丹

服丸未破立消，已破止疼封口，專治魚口便毒，小筋疙疸，步行艱難，服丸後立消，如常凡小便紅腫，傷淋病，服藥打針無效，骨節疼痛遍身紅點，輕二付，重三付，完全

倒發楊梅入內，速來限日，除惡或老毒，淨春租，保好，每日服用不悞公，每付一元，加料二元，外埠函購加郵三角

仁德堂 天津東北城角南郵局旁三多街口

延年益壽 保腎丹

此丹效力宏大，服過者皆有口碑，專治腎虧血弱，體弱勞傷，虛度五癆七傷，四肢無力，喘嗽失眠，遺精心跳，先天不足，後天虧損，腰酸腿軟，夜多怪夢，神經衰弱，服之如奇效，等症，服此丹十粒，每晚服七粒，四粒，無不功效。每瓶一百粒，售洋一元，每盒二角，補腦健腎，精神強壯，延年益壽，最有把握，中西大藥房出品

△總經售處天津法界天祥市場△北京東馬路大陸書局△北京前門外大柵欄△天津西門臉德順京報房△天津法界老西開△北京西單牌樓

中醫王春園 大夫根治 喉症

主治咽喉腫痛，咳嗽痰多，氣不通順，飲食難下，白喉已破未破，喉癬喉痺，雙乳蛾，舌疳，木舌，雀舌，牙疳，口疳，喉風等症

英界十三號路，天津英界世界里三號

被水浸建築物西式傢俱注意

津瓦木工程軍事教育辦公桌椅華洋公司住宅西式美術傢俱最新大小沙發床椅等今爲社會服務計特開一部專修水殘建築物油漆刷發及木類物件如蒙賜顧函致本廠立派人往洽，限期竣工，定價公道

本廠臨時通信接洽處天津河東特二區于廠街西方華前門牌八十號，英界五十九號路福林里頭條內三十號

天津金和木廠啟

肺康寧

真空管 肺康寧 PHICOLINE

結核肺病 纏綿咳嗽 預防肺病 內服藥水

廿年臨床試驗 確有偉大的效力 世界首創唯一的眞空內服藥

開法

肺病專家

民國八年醫大畢業 博士 肺康寧發明醫師 照片

肺康寧發明醫師

董禔庭大夫

眞空之妙

肺病自審書

痰止嗽止等效，且有預防肺病之效，偉大無比，種種症狀，更有神功，詳細效果，一角

多頁來函索寄，白送

三元小盒，郵費按藥價加一，半打免費

本品係由眞空管理而製成，故空氣之物在保存藥性，各種細菌皆被殺滅，肺病咳嗽的各項纏綿結核的細菌，對於時疫感冒急性慢性，各等病症均有奇效，內容大小盒附送百餘頁說明書

肺病之眞像起因傳染各種症狀，內容講法及本所現行診例簡章約百

肺康寧 總售處天津法界綠牌電車道同善里慈濟肺病診療所 代售處北京東珠市口聚隆店內美利時商行

戒煙良機

本所新延大宗戒煙新藥，能於最短期間戒除淨盡，痛苦毫無

收費 有志戒煙者速興乎來（簡章函索）價值此物價昂貴仍照前章

地址法租界二十六號路一百十八號

△電話▼三局三九三壹號

天津診療所

市府化驗 許可津市 唯一良藥 半身不遂

永德藥房 天津法界泰康二樓 代售處

法界紫陽里傍博濟藥房 東馬路天順京報房 △濟南大同志△津東唐山新立街中西藥房△張家口春和玉藥店

「小活丸」

本品藥性和平，不寒不熱，凡有半身不遂，言語不清，或胸中滿悶等症，服此藥三服者，速服之，有效者，無力腦筋不清，下部浮腫，行動無力，服之一二盒，便見效，每盒二元，外埠函購，半打五盒，加料每盒二元，打十盒，十元，一元，保好，價兩元。（口歪眼斜）另有一種，北門外福興公△自來水東文品商行

兒科專藥

鷓鴣菜

鷓鴣菜自出世以來十有餘載早已行銷全國各省市鄉鎮及世界各埠以其功效優異藥力準確極蒙各界樂用

治症：專治小孩一切疾病疳積虫積不思飲食面黃肌瘦夜睡不寧舌有厚苔腹部脹實大便閉結小便白色急慢驚風等症無病時服之助長身体發育預防一切疾病

專治小兒百病 服後轉弱為強

滬粵港 宏興大藥房出品

天津經理 華泰藥行 法租界四號路

痔漏藥

此藥治男女各種痔漏，無論新久，服之

保治保除根，每料兩元半，一料一元一角，如恐不愈，來本堂期保好，數世又經政府衛生局化驗註冊，畢業市府正取醫，敝堂世代中醫，敝人家傳，計其數，外埠函購，老西開天津法租界，郵寄費二角，治愈各種疑難痔漏

好後收錢

廣安堂吳

本市代售處 綠牌電車道西首路北 英租界小白樓仁和義河東郭莊子 明德成瓷器莊估衣街西口長元合 花燭店

德茂源

發賣幃料 貨全價廉 出租幃料 手續簡便 收買幃料 出價從豐 男女壽衣 高次齊備

北海樓對過胡同內，電話二局四九八七

法界泰康商場樓下，電話四局○五二八

妙特靈

藥水 藥膏

皮膚疾病最痛心，用妙特靈最爲稱心

藥水止癢，拿除濕毒，藥膏消炎，收功拔毒

英租界十九號路十六號 永華行